

Beschwerden, die chinesische Männer über chinesische Frauen haben

1	Dàjiā hǎo, huānyíng láidào Mandarin Corner! Wǒ shì Eileen. 大家好，欢迎来到 Mandarin Corner！我是 Eileen。	Hallo zusammen! Willkommen bei Mandarin Corner!
2	Zài zhīqián de jiē fǎng zhōng, 在之前的街访中，	In einem früheren Straßeninterview,
3	wǒmen tīng le nǚshēng duì nánshēng de tùcáo. 我们听了女生对男生的吐槽。	haben wir uns die Beschwerden von (chinesischen) Frauen über Männer angehört.
4	Nà jīntiān wǒmen jiù lái tīng tīng nánshēng duì nǚshēng de tùcáo ba. 那今天我们就来听听男生对女生的吐槽吧。	Deshalb hören wir uns heute an, was Männer an Frauen zu bemängeln haben.
5	Nǐ zuì xiǎng tùcáo nǚshēng de shénme xíngwéi, 你最想吐槽女生的什么行为，	Über welches Verhalten von Frauen würdest du dich am meisten beschweren?
6	huòzhě shì yǒuméiyǒu shénme xíngwéi shì nǐ bù xǐhuan de? 或者是有没有什么行为是你不喜欢的？	Oder gibt es Verhaltensweisen, die dir nicht gefallen?
7	Wǒ juéde zuì tǎoyàn de shì zhège shuāngbiāo ba 我觉得最讨厌的是这个双标吧	Ich glaube, am nervigsten ist es, mit zweierlei Maß zu messen.

8	Néng bùnéng jùtǐ jǔ gè lìzi? 能不能具体举个例子?	Kannst du mir ein Beispiel geben?
9	Yòu xiǎngyào nánfāng ná cǎilǐ mǎifáng mǎi chē, 又想要男方拿彩礼买房买车,	Sie wollen zum Beispiel, dass die Männer eine Mitgift, ein Haus und ein Auto zur Verfügung stellen,
10	ránhòu yòu bù xiǎngyào shēng hái-zi, 然后又不想要生孩子,	aber gleichzeitig wollen sie keine Kinder haben
11	qù zuò yīxiē tā nǚxìng běnlái jiù yīnggāi yào qù zuò de shìqíng. 去做一些她女性本来就应该要去做的事情。	und andere Dinge tun, die Frauen tun sollten.
12	Jiùshì biāobǎng zìjǐ dúlì, 就是标榜自己独立,	Mit anderen Worten: Sie behaupten, unabhängig zu sein,
13	dàn shíjìshàng yào le cǎilǐ yě bùsuàn dúlì. 但实际上要了彩礼也不算独立。	aber in Wirklichkeit verlangen sie eine Mitgift, was nicht gerade unabhängig ist.
14	Shì zhège yìsi ma? Duì duì duì 是这个意思吗? 对对对	Ist es das, was du meinst? Genau.
15	Chūmén yīdìngyào ràng wǒ gěi tā pāizhào, 出门一定要让我给她拍照,	Immer wenn wir ausgehen, muss ich Fotos von ihr machen!
16	Wa zhè zhēn de... měicì dōu yào pāi, pāi bùhǎo 哇这真的...每次都要拍, 拍不好	Das ist wirklich... jedes Mal soll ich Fotos machen und ich mache es nicht gut.

17	Huì ma? Chàbuduō ba, jiùshì zhège 会吗? 差不多吧, 就是这个	Wirklich? Ja, mehr oder weniger.
18	Zěnmē bùhǎo? 怎么不好?	Inwiefern ist er schlecht (im Fotografieren)?
19	Jiǎodù a, rán hòu rén wù de gòu tú a 角度啊, 然后人物的构图啊	Sowohl der Blickwinkel, als auch die Komposition,
20	dōu shì bùshì wǒ mǎnyì de zhèyàng yī gè jiéguǒ. 都是不是我满意的这样一个结果。	liefern keine Ergebnisse, die mich überzeugen.
21	Nà nǐ juéde tā wèishénme pāi de bùhǎo? Shì tā bù zǒuxīn ne hái shì? 那你觉得他为什么拍得不好? 是他不走心呢还是?	Warum glaubst du, dass er nicht gut fotografieren kann? Weil er nicht mit ganzem Herzen dabei ist?
22	Yǒudiǎn ba, jiùshì bù zǒuxīn 有点吧, 就是不走心	Ein bisschen. (Eigentlich) genau deswegen.
23	Shì nǐ zhēn de bù zǒuxīn, hái shì pāi bùhǎo zhēn shì? 是你真的不走心, 还是拍不好真是?	Liegt es wirklich daran, dass du nicht bei der Sache bist? Oder fotografierst du einfach nicht gut?
24	Běnnshēn jìshù chà bei, yāoqiú gāo 本身技术差呗, 要求高	Ich schätze, ich bin nicht sehr geschickt. Sie ist einfach zu anspruchsvoll!

25	Wúlǐqǔnào Yǒu pèngdào guo ma? 无理取闹 有碰到过吗?	Aus dem Nichts Ärger machen. / Bist du (diesem Typ) schon einmal begegnet?
26	Yǒu Shuō yīxià qíngkuàng 有 说一下情况	Ja. Erzähle mal von der Situation.
27	Jiù bǐrúshuō tā yào gè dōngxi, tā yòu bù shuō, 就比如说她要个东西, 她又不说,	Sie möchte zum Beispiel etwas haben, sagt es aber nicht.
28	ránhòu tā jiù kàn yīyǎn 然后她就看一眼	Sie schaut es einfach an
29	kàn yīyǎn zhīhòu nǐ yòu méi gěi tā mǎi, 看一眼之后你又没给她买,	und wenn du es ihr nicht kaufst,
30	ránhòu shìhòu nǐ yě bù zhīdào fāshēng le shénme, ránhòu jiù fāpíqì. 然后事后你也不知道发生了什么, 然后就发脾气。	wird sie wütend und man weiß nicht einmal was eigentlich passiert ist.
31	Nǐ yě méi fǎnyìng guòlai shì ba? Duì, wǒ yě fǎnyìng bù guòlai 你也没反应过来是吧? 对, 我也反应不过来	Du hast nicht einmal gemerkt, was los war, oder? Genau, ich habe es nicht gemerkt.
32	Jīngcháng xìng de ma? 经常性的吗?	Kommt das häufig vor?

33	Duì, nǚháizi... wǒ gǎnjué nǚháizi dōu huì zhèyàng. 对，女孩子... 我感觉女孩子都会这样。	Ja, ich denke, alle Frauen sind so.
34	Nǐ ne? Wǒ gǎnjué jiùshì lěngmò wǒ ba 你呢? 我感觉就是冷漠我吧	Was ist mit dir? Ich finde, (Frauen verhalten sich) mir gegenüber gleichgültig.
35	Zěnmé lěngmò nǐ le? 怎么冷漠你了?	Wieso sind sie dir gegenüber gleichgültig?
36	Kěnéng yǒuxiē shìqíng fàn le yīxiē cuòwù, 可能有些事情犯了一些错误,	Wenn ich vielleicht ein paar Fehler mache,
37	dàn tā bùhuì shuō, ránhòu lěngmò wǒ. 但她不会说, 然后冷漠我。	dann sagt sie es mir nicht und wird stattdessen mir gegenüber gleichgültig.
38	Zìjǐ nénglì bùxíng, hái bībī dāodao 自己能力不行, 还逼逼叨叨	Eine Frau, der es selbst an Fähigkeiten mangelt, die aber an andere hohe Ansprüche
39	ràng biérén yào yīdìngyào nénglì hǎo de nàzhǒng nǚshēng ba 让别人要一定要能力好的那种女生吧	stellt, bestimmte Fähigkeiten zu haben.
40	Yǒu pèngdào guo zhèzhǒng de ma? 有碰到过这种的吗?	Ist dir dieser Typ schon einmal begegnet?

41	Nà háishi jīngcháng pèngdào de 那还是经常碰到的	Sehr oft.
42	Shì shēnbiān de nǚxìng péngyou shì ma? 是身边的女性朋友是吗?	Sind es weibliche Freundinnen von dir?
43	Nà dào méiyǒu la, 那倒没有啦,	Das jetzt nicht.
44	rúguǒ shì yǒu zhèzhǒng nǚshēng yě bùhuì dāng péngyou le ba. 如果是有这种女生也不会当朋友了吧。	Ich würde nicht mit jemandem befreundet sein, der so eine Frau ist.
45	Jiù nǚháizi yībān shēngqì le ma, 就女孩子一般生气了嘛,	Wenn eine Frau wütend wird,
46	ránhòu tā yībān yě bù gàosu nǐ wèishénme 然后她一般也不告诉你为什么	sagt sie dir normalerweise nicht warum,
47	jiù ràng nǐ qù cāi, 就让你去猜,	stattdessen lässt sie dich raten
48	ránhòu yī zhěngtiān xiàlai nǐ wèn tā, tā yòu bù lǐ nǐ. 然后一整天下来你问她, 她又不理你。	und man kann sie den ganzen Tag fragen, aber sie will einfach nicht reden.
49	Jiù huì juéde ràng rén tǐng nánshòu de. 就会觉得让人挺难受的。	Das kann (für einen Mann) ziemlich schwierig sein.

50	Zuì bù xǐhuan shénme lèixíng de nǚshēng? 最不喜欢什么类型的女生?	Welche Art von Mädchen magst du am wenigsten?
51	Wǒ juéde jiùshì nàzhǒng méiyǒu zìzhīzhīmíng de 我觉得就是那种没有自知之明的	Ich denke, es ist der Typ, dem es an Selbsterkenntnis mangelt.
52	Shénme yìsi ya? Jiù bǐrúshuō 什么意思呀? 就比如说	Was meinst du? Zum Beispiel,
53	wǒ duì nǐ fùchū le, dànshì nǐ juéde wǒ shì yīnggāide. 我对你付出了, 但是你觉得我是应该的。	wenn ich etwas für sie tue, tut sie so, als wäre es etwas, was ich sowieso tun sollte.
54	Dàn wǒ juéde nánǚ zhījiān dōu shì píngděng de ma, 但我觉得男女之间都是平等的嘛,	Aber ich finde, dass Männer und Frauen gleich sind,
55	jiù bù cúnzài shéi fùchū duō shéi fùchū shǎo. 就不存在谁付出多谁付出少。	es stellt sich also nicht die Frage, wer mehr und wer weniger tun sollte.
56	Ránhòu wǒ yě xīwàng nǐ yǒu zhèyàng de zìzhīzhīmíng. 然后我也希望你有这样的自知之明。	Ich hoffe also, dass (Frauen) mehr Selbsterkenntnis entwickeln könnten.

57	Kěnéng shì chōuyān ba huòzhě shuō zāngzì huòzhě... Zānghuà Duì 可能是抽烟吧或者说脏字或者... 脏话 对	Vielleicht rauchen und fluchen. Fluchen. Genau.
58	Wèishénme bù xǐhuan nǚshēng chōuyān? 为什么不喜欢女生抽烟?	Warum magst du keine Mädchen, die rauchen?
59	Kěnéng yǒudiǎn fùmiàn de nàzhǒng Fùmiàn de xíngxiàng 可能有点负面的那种 负面的形象	Es ist ein bisschen negativ... . Es hat ein negatives Image?
60	Duì, yībān dōu shì xiǎohùn hùn a huì yǒu zhèzhǒng xíngwéi 对, 一般都是小混混啊会有这种行为	Ja, normalerweise sind es Schlägertypen, die sowas machen,
61	Zhè yě kěnéng shì yīzhǒng kèbǎnyìnxiàng, 这也可能是一种刻板印象,	das könnte auch ein Vorurteil sein,
62	dànshì tā quèshí shì yǒuyīdiǎn... yǒudiǎn xiāngguānxìng, duì 但是它确实是有一点... 有点相关性, 对	aber es ist schon irgendwie wichtig.
63	Jiù rúguǒshuō yī gè nǚshēng chōuyān, 如果说一个女生抽烟,	Wenn also ein Mädchen raucht,

64	nǐ bùhuì gēn tā jiāowǎng, shì ma? 你不会跟她交往，是吗？	willst du nicht mit ihr ausgehen, oder?
65	Yě bùshì shuō bùhuì gēn tā jiāowǎng, 也不是说不会跟她交往，	Es ist nicht so, dass ich nicht mit ihr ausgehen würde,
66	jiùshì kěnéng dìyī yìnxiàng huì bùtài hǎo 就是可能第一印象会不太好	es ist nur so, dass der erste Eindruck (den ich von ihr habe) möglicherweise nicht gut ist.
67	Dànshì rúguǒ shú le yǐhòu, 但是如果熟了以后，	Aber wenn ich sie besser kennenlernen
68	tā zhège rén tā de rénpǐn ya kěnéng tā de pǐnzhì bǐjiào hǎo dehuà, 她这个人她的人品呀可能她的品质比较好的话，	und wenn sie einen guten Charakter und Integrität hat,
69	qíshí yě méiyǒu tài dà yǐngxiǎng, 其实也没有太大影响，	dann ist es nicht mehr so wichtig.
70	zhǐshì dìyī yìnxiàng huì yǒudiǎn bùtaihǎo 只是第一印象会有点不太好	Es ist nur so, dass der erste Eindruck vielleicht nicht so gut ist.
71	Háiyǒu yī gè shì shénme láizhe? 还有一个是什么来着？	Was ist nochmal die andere (Beschwerde)?
72	Háiyǒu yī gè shì jiùshì shuō zānghuà 还有一个是就是说脏话	Ein anderes (Problem) ist fluchen.

73	Shuō zānghuà Duì duì duì 说脏话 对对对	Fluchen. Genau.
74	Qíshí bù zhēnduì nǚshēng, nánshēng dehuà qíshí yě shì bùtài hǎo, 其实不针对女生，男生的话其实也是不太好，	Eigentlich geht es nicht nur um Frauen hier, das ist auch bei Männern nicht gut.
75	dànshì zhège yě shì dìyī yìnxàng. 但是这个也是第一印象。	Aber es ist auch ein erster Eindruck.
76	Shēnbiān yǒu nǚshēng shuō zānghuà ma? 身边有女生说脏话吗？	Fluchen die Mädchen um dich herum (oft)?
77	Tóngxué a shénmede? Yǒu de 同学啊什么的？ 有的	Klassenkameraden und so weiter? Ja, tun sie.
78	Nǐ zìjǐ huì shuō ma? 你自己会说吗？	Fluchst du selbst?
79	Wǒ qíshí bù tài shuō, dànshì yǒushíhou yā lì quèshí dà le, 我其实不太说，但是有时候压力确实大了，	Normalerweise mache ich das nicht, aber manchmal, wenn ich unter großem Stress stehe,
80	jiù kěnéng huì shuō yī liǎng jù. 就可能会说一两句。	dann fluche ich vielleicht ein bisschen.
81	Bù tài xǐhuan jiùshì chōuyān ba Wèishénme ne? 不太喜欢就是抽烟吧 为什么呢？	Ich mag Rauchen nicht. Warum nicht?

82	Shǒuxiān chōuyān bù tài jiànkāng, hái yǒu jiùshì kànqǐlai jiù bùtài hǎo 首先抽烟不太健康，还有就是看起来就不太好	Zunächst ist Rauchen nicht gesund und sieht nicht gut aus.
83	Xíngxiàng bùhǎo? 形象不好？	Es hat ein schlechtes Image?
84	Duì, kěnéng yǒudiǎn chuántǒng guānniàn zài lǐmiàn. 对，可能有点传统观念在里面。	Ja, das ist vielleicht eine etwas traditionelle Denkweise.
85	Nín běnshēn nín zìjǐ chōuyān ma? 您本身您自己抽烟吗？	Rauchst du selbst?
86	Wǒ méiyǒu chōu guo yān, wǒ bù chōuyān 我没有抽过烟，我不抽烟	Ich habe noch nie geraucht und werde es auch nicht.
87	Tāmen yǒuxiē dìfang hěn zhùzhòng xìjié, 她们有些地方很注重细节，	In einigen Bereichen legen sie großen Wert auf Details,
88	kěnéng wǒ tài cūguǎng, wǒ juéde yǒudiǎn máfan. 可能我太粗犷，我觉得有点麻烦。	vielleicht bin ich zu unkultiviert, deshalb finde ich das etwas mühsam.
89	Bǐrúshuō? Bǐrúshuō guānyú wèishēng fāngmiàn 比如说？ 比如说关于卫生方面	Zum Beispiel? Zum Beispiel in Bezug auf Hygiene.

90	Tāmen jiù shénme dōu yào nòng de fēicháng fēicháng gānjìng, 她们就什么都要弄得非常非常干净,	Sie wollen, dass alles supersauber ist,
91	wǒ juéde yǒu gè... chàbuduō jiù kěyǐ le 我觉得有个... 差不多就可以了	aber ich denke, es reicht, wenn es einigermaßen reinlich ist.
92	Zhè kěnéng suànshì wǒ gèrén de yuányīn ba, 这可能算是我个人的原因吧,	Das könnte mein eigenes Problem sein,
93	dànshì yǒudiǎn xiǎng tùcáo. 但是有点想吐槽。	aber ich möchte mich trotzdem darüber beschweren.
94	Shì yǒu bèi nǚshēng tùcáo guo nǐ bù gānjìng ma? 是有被女生吐槽过你不干净吗?	Hat sich jemals eine Frau darüber beschwert, dass du nicht sauber bist?
95	Yě bùshì bù gānjìng, jiù shuō wǒ tài bùzàihu le, jiùshì hěn duō dōngxi 也不是不干净, 就说我太不在乎了, 就是很多东西	Es ist nicht so, dass ich nicht sauber bin, es ist nur so, dass mir viele Dinge egal sind.
96	bǐrúshuō bǎifàng de zhuōmiàn dōu bùshì hěn zhěngjié nàzhǒng. 比如说摆放的桌面都不是很整洁那种。	Beispielsweise ist meine Tischoberfläche nicht sehr ordentlich aufgeräumt.

97	Wǒ dehuà kěnéng jiùshì juéde yǒushíhou nǚshēng huì bǐjiào mǐngǎn yīdiǎn, 我的话可能就是觉得有时候女生会比较敏感一点,	Ich finde einfach, manchmal sind Frauen etwas zu empfindlich,
98	yīnwèi nánǚ de nàge jīyīn bùtài yīyàng ba kěnéng 因为男女的那个基因不太一样吧可能	wahrscheinlich aufgrund genetischer Unterschiede zwischen Männern und Frauen.
99	Jiù nánshēng kěnéng juéde yīxiē wúxīn zhī jǔ 就男生可能觉得一些无心之举	Einige unbeabsichtigte Aktionen von Männern
100	huì duì nǚshēng zàochéng yīxiē kùnrǎo zhīlèi de. 会对女生造成一些困扰之类的。	können Frauen stören.
101	Lìrú? 例如?	Zum Beispiel?
102	Bǐrúshuō bèi wèn dào, rúguǒ yǒu nǚshēng yào jiā nǐ Wēixìn zěnmébàn? 比如说被问到, 如果有女生要加你微信怎么办?	Sie fragen beispielsweise, wie man sich verhalten würde, wenn ein anderes Mädchen einen auf WeChat hinzufügen möchte.
103	Ránhòu bù rènzhēn huídá kěnéng jiù nàge... 然后不认真回答可能就那个...	Und wenn man die Frage nicht richtig beantwortet, dann...

104	Jiù áimà? Duì 就挨骂? 对	Wird man ausgeschimpft? Genau.
105	Wǒ juéde yī gè nǚshēng rúguǒ hěn zuō dehuà jiùshì wǒ jiēshòu bùliǎo, 我觉得一个女生如果很作的话就是我不接受，	Ich finde, wenn eine Frau sehr „zuo“ ist, ist das schwer zu ertragen. 作 zuō = übertrieben, gekünstelt, affektiert, mädchenhaft
106	jiù bǐrúshuō wǒ nǚpéngyou rúguǒ hěn zuō, tā huì ràng wǒ hěn nánshòu. 就比如说我女朋友如果很作，她会让我很难受。	Wenn meine Freundin zum Beispiel sehr „zuo“ wäre, würde ich darunter leiden.
107	Yīnwèi súhuà shuō de hǎo, xiǎo zuō yí qíng, dà zuō jiù bùtài hǎo. 因为俗话说得好，小作怡情，大作就不太好。	Wie das Sprichwort sagt: Ein bisschen „zuo“ ist ganz lustig, aber wenn es zu viel ist, ist es nicht gut.
108	Shāngshēn shì ba? Duì 伤身是吧? 对	Es schadet deiner Gesundheit? Genau.
109	Shénme shì zuō? Shāngxīn, bù shāngshēn 什么是作? 伤心，不伤身	Was ist „zuo“? Es schadet meinem Herzen, nicht meiner Gesundheit.
110	Bǐrúshuō wǒ jīntiān kěnéng zhǐshì yīnwèi yīdiǎn xiǎo shìqíng, 比如说我今天可能只是因为一点小事情，	Sagen wir zum Beispiel, heute ist etwas Unwichtiges passiert

111	tā jiù shuō nǐ bù ài wǒ le zhèyàng, zhèyàng ràng wǒ hěn nánshòu. 她就说你不爱我了这样，这样让我很难受。	und sie sagt gleich: „Du liebst mich nicht!“ Das ist sehr unangenehm für mich.
112	Qíshí wǒ hái shì ài tā de. 其实我还是爱她的。	Aber eigentlich liebe ich sie immer noch.
113	Kèyì qù biǎndī biéren shénme zhèzhǒng, zhè shì wúguān xìngbié de 刻意去贬低别人什么这种，这是无关性别的	(Ich mag keine Menschen), die andere absichtlich herabsetzen und diese (Beschwerde) hat nichts mit dem Geschlecht zu tun.
114	Jiù rènhé rén wǒ dōu bùshì hěn xǐhuan. 就任何人我都不是很喜欢。	Ich mag niemanden, der das tut.
115	Yǒuméiyǒu tīng guo biéde péngyou a xiōngdì a 有没有听过别的朋友啊兄弟啊	Kennst du Beschwerden von Freunden oder Geschwistern
116	yǒu tùcáo guo shénme nǚshēng de xíngwéi de? 有吐槽过什么女生的行为的？	über bestimmte Verhaltensweisen von Frauen?
117	O, zhège jiùshì... yī gè nǚháizi ma zài wàimiàn shàngxué ma, 哦，这个就是... 一个女孩子嘛在外面上学嘛，	Oh, also es gibt da dieses Mädchen, das außerhalb der Stadt zur Schule geht.

118	ránhòu nán péngyou zài běndì ma, zài wàimiàn wán de hěn huā ma, 然后男朋友在本地嘛，在外面玩得很花嘛，	Ihr Freund lebt immer noch in ihrer Stadt, aber sie vergnügte sich auswärts.
119	zhè duì nán péngyou de gǎnqíng duō bù zūnzhòng. 这对男朋友的感情多不尊重。	Das war sehr respektlos gegenüber ihrem Freund.
120	Jiùshì yǒu yīdiǎndiǎn yào pītuǐ de gǎnjué, 就是有一点点要劈腿的感觉，	Es ist fast wie Betrug,
121	dàn yě méiyǒu dào nàge chéngdù? 但也没有到那个程度？	aber nicht im extremen Ausmaß, oder?
122	Jiù chūqù wán shì ba? Yě bùshì, jiùshì yǒudiǎn àimèi ba 就出去玩是吧？ 也不是，就是有点暧昧吧	Sie geht einfach raus, um Spaß zu haben, oder? Nicht nur das, sie hat auch geflirtet.
123	Bǐjiào wúlǐqǔnào ba Zěnmē shuō? 比较无理取闹吧 怎么说？	Vorsätzlich schwierig sein und ohne triftigen Grund Probleme verursachen.
124	Wèn nǐ wèishénme shēngqì, wǒ bù shuō! 问你为什么生气，我不说！	Wenn du sie fragst, warum sie wütend ist, sagt sie es nicht!
125	Míngmíng shuō le jiù jiějué le, wǒ bù shuō! 明明说了就解决了，我不说！	Wenn sie es dir sagen würde, wäre das Problem gelöst, aber sie sagt es dir einfach nicht!

126	Bù kěn shuō chūlai zìjǐ wèishénme shēngqì, 不肯说出来自己为什么生气，	Sie weigert sich, dir zu sagen, warum sie wütend ist,
127	dàn yòu shì shēngqì, shì ba? Duì 但又是生气，是吧？ 对	aber sie bleibt wütend, oder? Genau.
128	Chūmén xiāngduì bǐjiào màn yīdiǎn ba. 出门相对比较慢一点吧。	Es dauert lange, bis sie zum Ausgehen bereit ist.
129	Xūyào huàzhuāng shénmede, shì ba? Duì 需要化妆什么的，是吧？ 对	Weil sie sich schminken muss und so weiter? Genau.
130	Yībān chūmén qián yào zhǔnbèi duōjiǔ? 一般出门前要准备多久？	Wie lange braucht sie normalerweise, um sich fertig zu machen?
131	Gūji yào liúgěi tā èrshí fēnzhōng. Háihǎo ba? Èrshí fēnzhōng 估计要留给她二十分钟。 还好吧？二十分钟	Ich schätze, dass ich ihr 20 Minuten geben muss. 20 Minuten sind doch nicht so schlimm, oder?
132	Suàn hái kěyǐ de, yībān yī gè xiǎoshí zhèngcháng de. Duì 算还可以的，一般一个小时正常的。 对	Nicht so schlimm. Normalerweise ist eine Stunde normal. Ja.

133	Děng wǒ nòng hǎo le, děng tā hái yào děng gè èrshí fēnzhōng ba 等我弄好了，等她还要等个二十分钟吧	Wenn ich fertig bin, muss ich noch weitere 20 Minuten warten.
134	Zài wǎngshàng yǒuméiyǒu kàndào guo jiùshì biéde nánshēng 在网上有没有看到过就是别的男生	Hast du schon einmal im Internet Berichte gelesen von Männern,
135	tùcáo nǚshēng de shénme xíngwéi huòzhě shénme lèixíng de? 吐槽女生的什么行为或者什么类型的?	die sich über bestimmte Verhaltensweisen oder einen bestimmten Typ Frauen beschweren?
136	Nà tǐng duō de, kěyǐ shuō ma? Kěyǐ shuō ya 那挺多的，可以说吗？ 可以说呀	Da gibt es viel! Kann ich darüber reden? Klar!
137	Jiùshì xǐhuan zài nàge Wēibó shang dǎ nǚquán de ma, 就是喜欢在那个微博上打女拳的嘛，	Es sind diejenigen, die gerne feministische Kommentare auf Weibo posten.
138	zhèzhǒng bùshì hěn duō ma? 这种不是很多吗?	Gibt es davon nicht viele?

139	Ránhòu gǎo nàzhǒng nánǚ duìlì de nàzhǒng. 然后搞那种男女对立的那种。	Sie versuchen, Männer und Frauen auseinander zu bringen.
140	Wǎngshàng kàndào dehuà nà jiù duō le! 网上看到的话那就多了！	Es gibt viele (Beschwerden) im Internet!
141	Bǐrúshuō zhīqián nàge BěiShīDà ma, 比如说之前那个北师大嘛，	Beispielsweise kürzlich an der Beijing Normal University,
142	nánshēng jǐnliàng zǒu lóutī ma, ràng nǚshēng zuòdiàntī ma, 男生尽量走楼梯嘛，让女生坐电梯嘛，	die Jungs sollten die Treppe nehmen, damit die Mädchen die Aufzüge nehmen können (wie von den Mädchen gefordert),
143	nánǚ zuò yī gè diàntī tāmen huì hěn gāngà. 男女坐一个电梯她们会很尴尬。	weil (die Mädchen) sich unwohl fühlten, wenn Männer im selben Aufzug waren.
144	Nǚshēng gāngà? Nǚshēng huì gāngà 女生尴尬？ 女生会尴尬	Die Mädchen fühlten sich unwohl? Ja, die Frauen fühlten sich unwohl.
145	Zhège wǒ juéde jiùshì yīzhǒng shuāngbiāo ma, wèishénme... 这个我觉得就是一种双标嘛，为什么...	Ich denke, das ist eine Art Doppelmoral.
146	Liǎngxìng yīnggāi shì píngděng de ya! 两性应该是平等的呀！	Die Geschlechter sollten gleich sein!

147	Yǒu lo, jiùshì tāmen shuō de bǐjiào jíduān ba, 有咯，就是他们说得比较极端吧，	Es gibt (Beschwerden / Geschichten online), die sind aber extrem.
148	nǚde bàijīn a shénme shénmede 女的拜金啊什么的	Sie sagen, dass Frauen nur materialistisch seien und so weiter.
149	Nà wǒ gèrén juéde hái kěyǐ, 那我个人觉得还可以	Aber ich persönlich finde, dass es in Ordnung ist.
150	Nà wǒ shì gè nán de, nà wǒ yě xīwàng nǚshēng yǒu diǎn qián ma, 那我是个男的，那我也希望女生有点钱嘛，	Ich bin ein Mann und ich möchte auch, dass meine Freundin etwas Geld hat, oder?
151	zhè bù hěn zhèngcháng de, shìbùshì? 这不很正常的，是不是？	Ist das nicht ganz normal?
152	Jiùshì hùxiāng xǐhuan gèng yōuxiù de rén ma, zhège méiyǒu cuò la. 就是互相喜欢更优秀的人嘛，这个没有错啦。	Wir alle mögen jemanden, der erfolgreicher ist als wir. Daran ist nichts auszusetzen.
153	Tāmen zài wǎngshàng miáoshù de zhèzhǒng bàijīn 他们在网上描述的这种拜金	Basierend auf den Beschwerden online,

154	shì bàijīn dào shénme chéngdù? 是拜金到什么程度?	wie materialistisch sind die Frauen denn?
155	Jiù xǐhuan yǒuqián nán de lo, bù kàn bié de dōngxi, 就喜欢有钱男的咯, 不看别的东西,	Sie schauen nur auf reiche Männer und sonst niemanden.
156	zhǐ xǐhuan yǒuqián de nán de lo. 只喜欢有钱的男的咯。	Sie mögen nur reiche Männer.
157	Nà wǒ zài wǎngshàng yǒu sōují le jǐge chángjiàn de, 那我在网上有搜集了几个常见的,	Ich habe ein paar häufige (Beschwerden) aus dem Internet gesammelt.
158	jiù kànkàn yǒuméiyǒu nǎ jǐge 就看看有没有哪几个	Mal sehen, ob es welche gibt,
159	shì nǐmen rèntóng de huòzhě shì xiǎng tǔcáo de 是你们认同的或者是想吐槽的	denen ihr zustimmt und über die ihr euch auch beschweren würdet.
160	Nǚshēng zǒngshì bàoyuàn nánshēng shì zhínán Zhège... 女生总是抱怨男生是直男 这个...	Frauen beschweren sich immer darüber, dass Männer „straighte /geradlinige Männer“ sind. Kommentar : 直男 zhinan = geradlinige, straighte, heterosexuelle Männer, die nicht böartig sind, aber Frauen nicht verstehen und wenig charmant sind.
161	Nǐ yǒu bèi bàoyuàn guo ma? 你有被抱怨过吗?	Hat sich schonmal jemand darüber beschwert, dass du ein „zhinan“ bist?

162	Yǒu, jiùshì tā wèn nàge shénme piào bù piàoliang, 有，就是她问那个什么漂不漂亮，	Ja, sie fragte, ob sie hübsch sei oder nicht
163	wǒ kěnéng jiùshì jiù hěn zhíjiē, 我可能就是就很直接，	und ich war wahrscheinlich zu direkt,
164	kěnéng shuō... bù hǎokàn, wǒ jiù zhíjiē shuō bù hǎokàn. 可能说... 不好看，我就直接说不好看。	weil ich sagte, sie sei nicht hübsch, weil sie es einfach nicht war.
165	Zhège huì de, huì de 这个会的，会的	Bei sowas, ja für sowas (wird man dann beschuldigt, ein „zhinan“ zu sein).
166	Ōu'ěr ba, ōu'ěr ōu'ěr Zěnme gè zhínán? 偶尔吧，偶尔偶尔 怎么个直男？	Gelegentlich. Wie ist ein „zhinan“?
167	Zhège zhàopiàn pāi bùhǎo a 这个照片拍不好啊	Er macht keine guten Fotos (von ihr)!
168	Kěyǐ jiěshì yīxià shénme shì zhínán ma? 可以解释一下什么是直男吗？	Kannst du erklären, was ein „zhinan“ ist?
169	Zài wǒ de lǐjiě lǐmiàn jiùshì shuōhuà bǐjiào zhí, 在我的理解里面就是说话比较直，	Meiner Meinung nach bezieht es sich auf (Männer), die direkt sprechen

170	ránhòu qíngshāng kěnéng bǐjiào dī yīdiǎndiǎn 然后情商可能比较低一点点	und möglicherweise eine geringe emotionale Intelligenz haben.
171	Nǐ yǒu bèi tùcáo guo shì zhínán ma? 你有被吐槽过是直男吗?	Hat sich schonmal jemand darüber beschwert, dass du ein „zhinan“ bist?
172	Yǒu Nǐ zuò le shá? 有 你做了啥?	Ja. Was hast du gemacht?
173	Jiùshì qíngshāng kěnéng bǐjiào dī, bù tài huì shuōhuà ba yǐqián 就是情商可能比较低，不太会说话吧以前	Das lag daran, dass ich eine geringe emotionale Intelligenz hatte und nicht gut sprechen konnte.
174	Nà zhège wǒ juéde jiù kěnéng xūyào nánshēng qù xuéxí yīxià le, 那这个我觉得就可能需要男生去学习一下了，	Ich denke, Männer müssen vielleicht lernen, an sich selbst zu arbeiten
175	bìngqiě yào zhàogu yīxià nǚháizi de gǎnshòu ma. 并且要照顾一下女孩子的感受嘛。	und die Gefühle von Mädchen zu verstehen.
176	Kěyǐ gěi wǒmen de wàiguó guānzhòng jiěshì yīxià shénme shì zhínán ma? 可以给我们的外国观众解释一下什么是直男吗?	Können Sie unserem ausländischen Publikum erklären, was ein „zhinan“ ist?

177	Nǐ de nǚpéngyou xiàng nǐ fāxiè qíngxù, 你的女朋友向你发泄情绪,	Wenn deine Freundin dir gegenüber ihre Gefühle zum Ausdruck bringt,
178	dàn tā bùshì hěn zhíjiē de fāxiè qíngxù de shíhou, 但她不是很直接地发泄情绪的时候,	auf indirekte Weise,
179	nǐ zuòwéi yī gè nánshēng nǐ bìng méiyǒu fāxiàn tā yǐncáng de zhège qíngxù, 你作为一个男生你并没有发现她隐藏的这个情绪,	und du als Mann verstehst ihre verborgenen Gefühle nicht.
180	ránhòu nǐ hái shì ànzhào tā dehuà jìxù wǎng xià zǒu, 然后你还是按照她的话继续往下走,	Stattdessen redest du weiter (ohne wirklich zu verstehen, was sie meinte).
181	zhè jiùshì kěnéng bǐjiào zhínán. 这就是可能比较直男。	Das macht dich vielleicht zu einem „zhinan“.
182	Nǐ yǒu bèi bàoyuàn guo shì zhínán ma? Yǒu 你有被抱怨过是直男吗? 有	Hat sich schonmal jemand darüber beschwert, dass du ein „zhinan“ bist? Ja.
183	Shénme qíngkuàng? 什么情况?	Was war passiert?

184	Kěnéng jiùshì yùdào zìjǐ xǐhuan de nǚshēng bùshì hěn huì shuōhuà, 可能就是遇到自己喜欢的女生不是很会说话,	Ich glaube, ich wusste nicht, was ich sagen sollte, als ich mit einem Mädchen zusammen war, das ich mochte,
185	yǒudiǎn jǐnzhāng huì zhèyàng 有点紧张会这样	aufgrund der Nervosität.
186	Ránhòu tā shuō nǐ shì zhíán, shì ba? Nà méiyǒu 然后她说你是直男，是吧？ 那没有	Und dann sagte sie, du seist ein „zhinan“? Oh nein.
187	Nà shì tā péngyou gēn wǒ shuō de Tā péngyou 那是她朋友跟我说的 她朋友	Ihre Freundin hat mir das erzählt.
188	Wǒ yǒu wǒ yǒu Nǐ zuò shénme le? 我有我有 你做什么了?	Ja, mir wurde vorgeworfen, ein „zhinan“ zu sein. Was hast du gemacht?
189	Liáotiān fāngshì ba 聊天方式吧	(Wegen) der Art, wie ich gesprochen habe.
190	Zhíjiē? Duì 直接? 对	Zu direkt? Genau.
191	Méiyǒu shuō dào tā nàge diǎn shang ba, 没有说到她那个点上吧,	Ich habe ihren Standpunkt nicht verstanden

192	ránhòu tā jiù shuō wǒ zhínán 然后她就说我直男	und sie betrachtete mich dann als einen „zhinan“.
193	Shénme shì zhínán, néng jiěshì yíxià ma? 什么是直男，能解释一下吗？	Was ist ein „zhinan“?
194	Zhínán sīwéi bǐjiào zhí ma, méiyǒu lǐjiě nǚháizi de yìsi 直男思维比较直嘛，没有理解女孩子的心思	Ein „zhinan“ denkt zu geradlinig / rational und versteht nicht, was Frauen eigentlich meinen.
195	Wǒ gèrén gǎnjué ba zhínán qíshí bǐjiào kě'ài 我个人感觉吧直男其实比较可爱	Ich persönlich finde „zhinan“ ganz niedlich.
196	Nǐ rènwéi zìjǐ shì zhínán ma? 你认为自己是直男吗？	Betrachtest du dich selbst als „zhinan“?
197	Wǒ juéde wǒ zìjǐ yīnggāi bùshì. 我觉得我自己应该不是。	Ich glaube nicht, dass ich einer bin.
198	Háishi bǐjiào... Qíngshāng bǐjiào gāo de nàzhǒng, shì ba? 还是比较... 情商比较高的那种，是吧？	Du bist ziemlich... Du hast eine hohe emotionale Intelligenz, oder?
199	Nǐ yào zhème shuō dehuà qíshí yě kěyǐ. 你要这么说的话其实也可以。	Wenn du es so ausdrücken willst, ist das in Ordnung.
200	Quèshí hěn duō nánshēng kěnéng huánjìng lǐ 确实很多男生可能环境里	In der Tat ist es bei vielen Männern vielleicht nicht der Fall, dass sie

201	méiyǒu zěnmē gēn nǚshēng jiēchù guo, 没有怎么跟女生接触过,	viel Kontakt zu Frauen in ihrem Umfeld haben,
202	Suǒyǐ shuō nǚshēng yīxiē xiǎo xīnsī a, nǐ bù zhīdào 所以说女生一些小心思啊, 你不知道	deshalb verstehen sie die verborgenen Gefühle der Frauen nicht.
203	Dànshì wǒ juéde zhǐyào nǐ gēn nǚshēng xiāngchǔ jiǔ le, 但是我觉得只要你跟女生相处久了,	Aber ich denke, solange man genug Zeit mit Frauen verbringt,
204	zìrán'érrán de jiù zhīdào nǚshēng de xiǎngfǎ, 自然而然地就知道女生的想法,	wird man natürlicherweise verstehen, was sie meinen
205	ránhòu nǐ yīnggāi zěnmē gēn tā xiāngchǔ. 然后你应该怎么跟她相处。	und wissen, wie man damit umgeht.
206	Xiǎng wèn yīxià shénmeyàng de cái shì zhínnán? 想问一下什么样的才是直男?	Ich würde gerne fragen: Was ist ein „zhinan“?
207	Nǚháizi hěn míngxiǎn de jiùshì míngshì le wǒ xǐhuan nǐ, 女孩子很明显地就是明示了我喜欢你,	Wenn eine Frau sehr deutlich macht, dass sie dich mag,
208	dànshì nǐ què bù zhīdào. 但是你却不知道。	aber du verstehst es nicht.

209	Kǒushìxīnfēi Zhège yǒushíhou huì de 口是心非 这个有时候会的	Das Eine sagen, aber das Andere meinen. Das kommt gelegentlich vor.
210	Bǐrúshuō ne? 比如说呢?	Zum Beispiel?
211	Bǐrúshuō, yào jiùshì bù yào, bù yào jiùshì yào bei 比如说, 要就是不要, 不要就是要呗	Ja bedeutet beispielsweise Nein und Nein bedeutet Ja.
212	Qíshí wǒ gǎnjué dàduōshù nǚshēng yīnggāi dōu shì zhèyàngzi de ba. 其实我感觉大多女生应该都是这样子的吧。	Eigentlich denke ich, dass die meisten Frauen so sind.
213	Zài shénme qíngkuàng xià? Yǒuméiyǒu yī gè jùtǐ de lìzi? 在什么情况下? 有没有一个具体的例子?	In welcher Situation haben Sie ein konkretes Beispiel?
214	Jiùshì yǒuxiē jiérì huòzhě shuō shì yǒushíhou xīnqíng bùhǎo de shíhou bei 就是有些节日或者说是有时候心情不好的时候呗	An manchen Feiertagen oder wenn sie schlechte Laune hat.
215	Ránhòu huì zěnmeyàng? 然后会怎么样?	Was passiert dann?

216	Nà jiù nǐ bù dǒng wǒ, wǒ bù dǒng nǐ, jiù nàzhǒng yìsi bei 那就你不懂我，我不懂你，就那种意思呗	Sie versteht mich nicht und ich verstehe sie nicht. Das ist die Bedeutung!
217	Jiérì de shíhou huì yāoqiú mǎi lǐwù, 节日的时候会要求买礼物，	Bittet sie dich während Feiertagen (wie Valentinstag) Geschenke zu kaufen
218	ránhòu nǐ wàngjì mǎi le huì áimà ma? 然后你忘记买了会挨骂吗？	und schimpft, wenn du es vergisst?
219	Zhège bùhuì, bùhuì Yīnwèi tā bùhuì wàngjì 这个不会，不会 因为他不会忘记	Nein, das nicht. Weil er es nicht vergessen wird.
220	Zhè shì zhēn de Zěnme shuō? 这是真的 怎么说？	Das ist wahr. Inwiefern?
221	Tā míngmíng jiù hěn xiǎng wǒ, hái shuō bùxiǎng wǒ. 她明明就很想我，还说不想我。	Sie vermisst mich zum Beispiel offensichtlich sehr, sagt aber, dass sie es nicht tut.
222	Nǚshēng bùshì dōu shì kǒushìxīnfēi ma? Duì duì! 女生不是都是口是心非吗？ 对对！	Sagen Frauen nicht immer das eine und meinen das andere? Genau.

223	Nǚháizi... wǒ gǎnjué nǚháizi dōu zhèyàng 女孩子...我感觉女孩子都这样	Mädchen ... ich habe das Gefühl, dass alle Mädchen so sind.
224	Jǔ gè lìzi 举个例子	Gib uns ein Beispiel.
225	Méiyǒu míngquè de shuō zìjǐ xiǎngyào shénme lǐwù, 没有明确地说自己想要什么礼物,	Wenn sie nicht klar sagt, welches Geschenk sie möchte,
226	ránhòu wǒ sònggěi tā lǐwù, tā yě bù tài xǐhuan 然后我送给她礼物, 她也不太喜欢	und dann suche ich selbst ein Geschenk für sie aus, aber es gefällt ihr nicht besonders.
227	Zǒngshì yào nǐ cāi, shì ba? Duì 总是要你猜, 是吧? 对	Man muss immer raten, oder? Genau.
228	Jiéguǒ nǐ hái cāi bù chū? Duì 结果你还猜不出? 对	Und am Ende konntest du es nicht richtig erraten? Genau.
229	Kǒushìxīnfēi a, zhège qíshí dàduōshù nǚshēng dōu chàbuduō 口是心非啊, 这个其实大多数女生都差不多	Das eine sagen, aber das andere meinen? Eigentlich gilt das für die meisten Mädchen.
230	Nánshēng yě shì ya, wǒ zìjǐ shénme yě huì kǒushìxīnfēi a 男生也是呀, 我自己什么也会口是心非啊	Männer machen das auch, ich selbst sage das eine, meine aber (manchmal) das andere.

231	Nǚshēng kěnéng jiùshì dàbùfen shì zhèyàng, 女生可能就是大部分是这样，	Wahrscheinlich sind die meisten Frauen so,
232	dànshì qíshí bù jièyì zhège dōngxi. 但是其实不介意这个东西。	aber eigentlich stört mich diese Art von Verhalten nicht wirklich.
233	Bù jièyì, wèishénme ne? 不介意，为什么呢？	Warum nicht?
234	Nǐ bù dānxīn jiùshì nǐ cāi bùdào tā xiǎngyào shénme 你不担心就是你猜不到她想要什么	Hast du keine Angst, dass du nicht errätst, was sie möchte
235	jiéguǒ tā shēngqì le ma? 结果她生气了吗？	und sie wird am Ende wütend auf dich sein?
236	Qíshí wǒ juéde yīzhí hěn píng dehuà, 其实我觉得一直很平的话，	Tatsächlich denke ich, wenn (in einer Beziehung) immer alles normal läuft,
237	qíshí kěnéng jiù shēnghuó yě méiyǒushénme lèqù. 其实可能就生活也没有什么乐趣。	dann macht das Leben nicht so viel Spaß.
238	Yǒudiǎn bōdòng dehuà kěnéng huì gèng yǒu shēnghuó gǎn yīdiǎn. 有点波动的话可能会更有生活感一点。	Wenn es einige Höhen und Tiefen gibt, wird das Leben interessanter.

239	Zhège rén wǒ gǎnjué dōu huì yǒuyīdiǎn, 这个人我感觉都会有一点,	Ich habe das Gefühl, dass es jedem bis zu einem gewissen Grad so geht,
240	dànshì nǐ bié shénmeshì dōu zhèyàng, nà shòubùliǎo, shì ba? 但是你别什么事都这样, 那受不了, 是吧?	aber wenn man wegen allem so ist (und durchdreht), dann ist es natürlich unerträglich, oder nicht?
241	Kòngzhì yù qiáng? Kòngzhì yù qiáng 控制欲强? 控制欲强	Kontrollzwang? Ein starker Kontrollzwang.
242	Wǒ shì lǎopó nú, kòngzhì yù qiáng wǒ hěn xǐhuan! 我是老婆奴, 控制欲强我很喜欢!	Ich bin ein Sklave meiner Frau und das gefällt mir sehr gut!
243	Tā shì zěnmē kòngzhì nǐ de? Zěnmē kòngzhì wǒ? 她是怎么控制你的? 怎么控制我?	Wie kontrolliert sie dich? Du meinst, wie sie mich kontrolliert?
244	Gēn biàntài yīyàng gēnzōng wǒ dōu méishì, méiyǒu méiyǒu... 跟变态一样跟踪我都没事, 没有没有...	Es macht mir nichts aus, wenn sie mir wie eine Verrückte folgt. (Er macht Witze.)
245	Chá wǒ xíngchéng, hái yǒu suíshí bàobèi shénmede, 查我行程, 还有随时报备什么的,	Sie überprüft, wohin ich gehe, und bittet mich, ihr ständig meinen Zeitplan zu melden,

246	zhè wǒ juéde shì jīběn de yī gè xíngwéi. 这我觉得是基本的一个行为。	was meiner Meinung nach die grundlegende Verhaltensweise (einer kontrollierenden Frau) ist.
247	Ránhòu nǐ juéde dōu tǐnghǎo de, shì ba? 然后你觉得都挺好的，是吧？	Und du findest es ziemlich gut, oder?
248	Duì, wǒ juéde hái mán bùlài de. 对，我觉得还蛮不赖的。	Ja, ich finde es ziemlich gut.
249	Rúguǒ tā bù gēnzōng nǐ le ne? 如果她不跟踪你了呢？	Was ist, wenn sie aufhört, dich zu stalken?
250	Bù gēnzōng wǒ fǎn'ér huì yǒudiǎn dānxīn. 不跟踪我反而会有点担心。	Wenn sie damit aufhört, könnte es sein, dass ich mir im Gegenteil sogar ein wenig Sorgen mache.
251	Dānxīn shénme? Dānxīn tā bù ài wǒ le 担心什么？ 担心她不爱我了	Worüber? Sorgen darüber, dass sie mich nicht mehr liebt.
252	Kòngzhì yù, kàn tā kòngzhì dào shénme chéngdù lo, 控制欲，看她控制到什么程度咯，	Kontrollzwang? Es hängt davon ab, wie viel sie kontrolliert.
253	měitiān méishì dǎ wǒ yī gè shìpín, 每天没事打我一个视频，	Wenn sie mich ohne Grund anruft,
254	yīdìngyào cháqīng wǒ zài nǎlǐ, zhèzhǒng dāngrán yě bùxíng a. 一定要查清我在哪里，这种当然也不行啊。	um herauszufinden, wo ich bin, dann ist das nicht okay.

255	Nà shénmeyàng de chéngdù shì kěyǐ jiēshòu de, duì nǐ láishuō? 那什么样的程度是可以接受的，对你来说？	Bis zu welchem Grad kannst du es akzeptieren?
256	Jiùshì wǒ gēn tā shuō wǒ qù gànma gànma le, 就是我跟她说我去干嘛干嘛了，	Wenn ich ihr schon von selbst sage, was ich tun werde
257	tā jiù xiāngxìn wǒ jiù hǎo le 她就相信我就好了	und sie glaubt mir einfach, dann ist es gut.
258	Bǐrúshuō, wǒ shuō wǒ jīntiān wǎnshang qù gēn péngyou hējiǔ a, 比如说，我说我今天晚上去跟朋友喝酒啊，	Wenn ich ihr zum Beispiel erzähle, dass ich heute Abend mit Freunden etwas trinken gehe
259	tā yě méiyǒu biyào yī gè wǎnshang dǎ shí jǐge shìpín guòlái chá nǐ lo 她也没有必要一个晚上打十几个视频过来查你咯	und sie muss mich nicht ein Dutzend Mal anrufen, um das zu bestätigen.
260	Zhèzhǒng jiù yǒudiǎn guò le. 这种就有点过了。	Das ist etwas zu viel.

261	Shēnbiān yǒu xiōngdì jiùshì pèngdào guo zhèzhǒng de nǚshēng ma? 身边有兄弟就是碰到过这种的女生吗?	Hast du männliche Freunde, die so eine Frau kennengelernt haben?
262	Yǒu shì yǒu lo, jiù bǐrú yìdì a shí diǎnzhōng yīdìngyào zài jiālǐ a, 有是有咯，就比如异地啊十点钟一定要在家里啊，	Ja. Zum Beispiel lebt (ein Paar) in verschiedenen Städten und der Mann muss um 22 Uhr zu Hause sein
263	shénme chūqù bùnéng hējiǔ a zhèzhǒng 什么出去不能喝酒啊这种	und wenn er ausgeht, darf er nicht trinken und so weiter.
264	Yīzhí dǎ shìpín lái chágǎng zhèzhǒng 一直打视频来查岗这种	Sie wird ihn immer wieder anrufen, um nachzusehen, was los ist.
265	Bǐjiào sǎoxìng shì ba? Duì, yě tǐng duō de 比较扫兴是吧? 对，也挺多的	Sie ist eine Spaßbremse, oder? Ja, und zwar ziemlich oft (sind Frauen so).
266	Wǒ bù tài xǐhuan kòngzhì yù qiáng de, 我不太喜欢控制欲强的，	Ich mag es nicht, Menschen zu kontrollieren,
267	yīnwèi jiùshì wǒ māma kòngzhì yù jiù bǐjiào qiáng, suǒyǐ... 就是因为是我妈妈控制欲就比较强，所以...	weil meine Mutter sehr kontrollierend ist, deshalb...

268	<p>suǒyǐ wǒ jiù yīzhí kànzàiyǎnli ma, jiùshì juéde bù tài néng jiēshòu. 所以我就一直看在眼里嘛，就是觉得不太能接受。</p>	Ich habe das (in meiner Familie) beobachtet und finde es inakzeptabel.
269	<p>Rúguǒ fāngbiàn shuō dehuà, tā shì zěnmeyàng kòngzhì de ne? 如果方便说的话，她是怎么样控制的呢？</p>	Wenn es für dich in Ordnung ist, darüber zu reden, wie hat (deine Mutter) dich denn kontrolliert?
270	<p>Jiùshì... Xiǎng hǎo zài shuō 就是... 想好再说</p>	Nun... Denk gut darüber nach, bevor du redest.
271	<p>Xiǎng hǎo zài shuō, zhè shì yào jǐnggào le ma? 想好再说，这是要警告了吗？</p>	Erst gut nachdenken, ist das eine Warnung?
272	<p>Duì wǒ bàba láishuō, tā jiù qù nǎlǐ, 对我爸爸来说，他就去哪里，</p>	Was meinen Vater betrifft, wohin er auch geht,
273	<p>ránhòu dōu shì guǎn de bǐjiào yán, jiùshì tā dōu bìxū yào zhīdào. 然后都是管得比较严，就是她都必须要知道。</p>	sie muss es wissen und sie ist ziemlich streng zu ihm.
274	<p>Bù ràng qù ma huì? 不让去吗会？</p>	Wird sie ihn daran hindern, auszugehen?

275	Duì, jiù yǒu hěnn duō wǒ gǎnjué hěnn zhèngcháng de shìqíng, 对, 就有很多我感觉很正常的事情,	Richtig, viele Dinge, die für mich normal sind,
276	tā dōu bù ràng qù de. 她都不让去的。	lässt (meine Mutter) ihn nicht tun.
277	Kòngzhì yù kànríngkuàng ba. 控制欲看情况吧。	Was Kontrolle betrifft, kommt es auf die Situation an.
278	Yǒu, shì ba? Xiào de zhème hǎo 有, 是吧? 笑得这么好	Du hast so viel gelacht, es stimmt, oder?
279	Shìbùshì ǒu'ěr huì kòngzhì yù qiáng? Duì 是不是偶尔会控制欲强? 对	Hast du hin und wieder einen starken Kontrollzwang? Ja.
280	Zài nǎ yīfāngmiàn? 在哪一方面?	In welchem Bereich?
281	Zhège yào xìshuō hái zhēn de tǐng nán shuō de, 这个要细说还真的挺难说的,	Es ist schwierig, es im Detail zu beschreiben.
282	yào jùtǐ pèngdào shìqíng cái kěyǐ gǎnshòu de dào ba 要具体碰到事情才可以感受得到吧	Ich muss eine konkrete Situation erleben, bevor ich sie beschreiben kann.

283	Bǐrúshuō nǚpéngyou tā huì xiǎng ràng nǐ gēn qítā nǚshēng shǎo jiēchù yīdiǎn, 比如说女朋友她会想让你跟其他女生少接触一点，	Beispielsweise möchte deine Freundin vielleicht, dass du weniger Kontakt zu anderen Mädchen hast.
284	dànshì tā bùhuì kòngzhì qítā de, tā kěnéng zhǐ kòngzhì zhè yīdiǎn ba. 但是她不会控制其他的，她可能只控制这一点吧。	Aber andere Dinge wird sie nicht kontrollieren, vielleicht nur diese Sache.
285	Nà nǐ wèishénme yào gēn qítā de nǚshēng jiēchù ne? 那你为什么要跟其他的女生接触呢？	Warum brauchst du denn Kontakt zu anderen Frauen?
286	Bìmiǎn bùliǎo a, nà rìcháng shàngxué, 避免不了啊，那日常上学，	Das ist unvermeidlich, ich bin in der Schule
287	dàjiā zǒngyào... xiǎozǔ zuòyè zǒngyào jiāoliú ma. 大家总要... 小组作业总要交流嘛。	und unsere Lerngruppe muss Schulaufgaben besprechen.
288	Jiùshì zhèzhǒng dehuà tāmen yě bù xǐhuan? Duì, tāmen yě bù xǐhuan 就是这种的话她们也不喜欢？ 对，她们也不喜欢	Nicht mal das gefällt (den Frauen)? Ja, das mögen sie auch nicht.

289	Tánliàn'ài kòngzhì yù qiáng wǒ juéde wúsuǒwèi, 谈恋爱控制欲强我觉得无所谓，	Wenn die Kontrolle beim Dating stattfindet, macht es mir nichts aus,
290	dànshì hūn hòu rúguǒ kòngzhì yù qiáng dehuà, nà wǒ bùnéng jiēshòu. 但是婚后如果控制欲强的话，那我不能接受。	aber wenn sie mich nach unserer Heirat immer noch kontrolliert, kann ich das nicht akzeptieren.
291	Jiùshì dào shénme chéngdù shì nǐ bùkěyǐ jiē... juéduì bùkěyǐ jiēshòu de? 就是到什么程度是你不可以接... 绝对不可以接受的？	Ab welchem Grad kannst du es absolut nicht mehr ertragen?
292	Yīnwèi tā de fāngmiàn lái xiànzhì wǒ de gèrén àihào hé xiǎngfǎ, 因为她的方面来限制我的个人爱好和想法，	Wenn sie meine persönlichen Hobbies und Gedanken kontrolliert,
293	zhè jiùshì wǒ bùnéng jiēshòu de dìfang. 这就是我不能接受的地方。	dann ist das etwas, was ich nicht akzeptieren kann.
294	Jiù bǐrúshuō shénmeyàng de àihào ne? 就比如说什么样的爱好呢？	Was für Hobbies zum Beispiel?
295	Dǎ yóuxì shénme zhīlèi de 打游戏什么之类的	(Computer-)Spiele spielen und so weiter.

296	Jiùshì nǐ juéde yībān tōngcháng nánǚ péngyou zàiyīqǐ dehuà, 就是你觉得一般通常男女朋友在一起的话,	Glaubst du nicht, dass es im Allgemeinen so ist, dass wenn ein Mann und eine Frau in einer Beziehung sind,
297	nǚshēng huì tǎoyàn nánshēng dǎ yóuxì ma? 女生会讨厌男生打游戏吗?	dass Frauen von Männern, die (Computer-)Spiele spielen, genervt sind?
298	Wǒ juéde yīnggāi bùhuì wúyuánwúgù tǎoyàn ba, 我觉得应该不会无缘无故讨厌吧,	Ich glaube nicht, dass es ihr grundlos einfach nicht gefällt,
299	nà děi kàn zài shénmeyàng de huánjìng xià dǎ yóuxì. 那得看在什么样的环境下打游戏。	es kommt darauf an, wann du spielst.
300	Bǐrúshuō yī gè nǚháizi zài hěn xūyào nǐ de shíhou, 比如说一个女孩子在很需要你的时候,	Wenn zum Beispiel eine Frau dich gerade braucht
301	ránhòu nǐ hái shì xuǎnzé le yóuxì dehuà, 然后你还是选择了游戏的话,	und du entscheidest dich immer noch, lieber ein Spiel zu spielen,
302	wǒ juéde yīnggāi huì bǐjiào fǎngǎn. 我觉得应该会比较反感。	dann denke ich, dass sie das nerven wird.

303	Kòngzhì yù wǒ juéde shì yīzhǒng ài de tǐxiàn ba, jiù xǐhuan de tǐxiàn. 控制欲我觉得是一种爱的体现吧，就喜欢的体现。	Ich denke, kontrollierend zu sein ist eine Manifestation der Liebe.
304	Nǐ yǒu bèi kòngzhì guo ma? Méiyǒu 你有被控制过吗？ 没有	Wurdest du jemals kontrolliert? Nein.
305	Méiyǒu bèi ài guo? Yīnwèi wǒ jiù tán guo yī cì 没有被爱过？ 因为我就谈过一次	Weil du nie geliebt wurdest? Weil ich nur einmal gedatet habe.
306	Yāoqiú nányǒu miǎo huí, bùrán nǐ jiùshì bù ài wǒ le. 要求男友秒回，不然你就是不爱我了。	Von einem Mann verlangen, dass er innerhalb von Sekunden auf Nachrichten antwortet, sonst liebst du sie nicht.
307	Nà zhège dāngrán bùxíng le, nà dàjiā dōu yǒushì ma, 那这个当然不行了，那大家都有事嘛，	Das ist definitiv nicht gut, da wir alle unsere eigenen Dinge zu tun haben.
308	bùguǎn shì dúshū háishi shàngbān de, dōu yǒushì de ya. 不管是读书还是上班的，都有事的呀。	Ob studieren oder arbeiten, wir alle haben etwas zu tun!
309	Huòzhě shuō yào jǐnzǎo huífù ba? 或者说要尽早回复吧？	Oder so schnell wie möglich antworten?

310	Jǐnzǎo huífù, 尽早回复,	So schnell wie möglich antworten,
311	nà wǒ juéde zuòwéi nánshēng yě yīnggāi zuòdào zhège jǐnzǎo huífù ba, 那我觉得作为男生也应该做到这个尽早回复吧,	ich denke, das ist etwas, was Jungs tun sollten.
312	jiùshì qǐmǎ gàn shénme shìqing shǒujī méidiàn zhīqián a, 就是起码干什么事情手机没电之前啊,	Zumindest bevor man etwas unternimmt, oder bevor der Handyakku leer ist,
313	shénme gàn huó zhīqián a dōu hái shì de xiān shuō yīxià. 什么干活之前啊都还是得先说一下。	oder bevor man irgendeine Arbeit erledigt, sollten man es zuerst ihr sagen.
314	Nǐ juéde xiànzài nǚshēng yāoqiú nán péngyou miǎo huí de duō ma? 你觉得现在女生要求男朋友秒回的多吗?	Glaubst du, dass es viele Mädchen gibt, die ihren Freund bitten, innerhalb von Sekunden zu antworten?
315	Wǒ shēnbiān qíshí hái hǎo ba, méiyǒu hěn duō lo 我身边其实还好吧, 没有很多咯	Unter meinen Freunden gibt es davon eigentlich nicht allzu viele.
316	Wǒ juéde jiùshì hěn chà, hěn bùhǎo de nǚshēng 我觉得就是很差, 很不好的女生	Ich denke, das sind die schlechten Verhaltensweisen,

317	dōu shì zài wǎngshàng kàn de ma 都是在网上看的嘛	von denen man normalerweise online lesen kann.
318	Zhège qíshí rúguǒ wǒ máng dehuà yě huì yǒu jiěshì de ma, shì ba? 这个其实如果我忙的话也会有解释的嘛，是吧？	Wenn ich sehr beschäftigt bin, werde ich es ihr erklären, oder?
319	Nà jiěshì bù tīng ne? 那解释不听呢？	Was ist, wenn sie nicht auf deine Erklärung hört?
320	Jiěshì bù tīng, nà jiù hǎohǎo jiěshì! 解释不听，那就好好解释！	Dann erkläre ich es besser!
321	Hǎohǎo jiěshì háishi bù tīng ne? 好好解释还是不听呢？	Was ist, wenn sie immer noch nicht zuhört?
322	Nà jiù zài hǎohǎo jiěshì, nà jiù xiànxia jiěshì. 那就再好好解释，那就线下解释。	Dann erklärt man es nochmal und geht dann offline.
323	Zhège bù jièyì 这个不介意	Mir macht das nichts aus.
324	Jiùshì rúguǒ nǐ wàngjì le huòzhě shì méiyǒu nénggòu miǎo huí, 就是如果你忘记了或者是没有能够秒回，	Wenn du es vergisst oder nicht in der Lage bist, innerhalb von Sekunden zu antworten
325	ránhòu tā jiù fāpíqì a shénmede, 然后她就发脾气啊什么的，	und sie wird wütend,

326	nǐ bù juéde zhèzhǒng shì yīzhǒng fùdān ma? 你不觉得这种是一种负担吗?	findest du nicht, dass das eine Belastung ist?
327	Wǒ qíshí bù tài juéde, rúguǒ jiùshì tā kěnéng... nǐ yīzhí méi huí tā, 我其实不太觉得, 如果就是她可能... 你一直没回她,	Ich glaube nicht wirklich, wenn sie... Wenn ich längere Zeit nicht antworte
328	ránhòu tā yě méiyǒu shuō shénme dehuà, 然后她也没有说什么的话,	und sie sagt nichts,
329	kěnéng jiùshì gǎnjué méiyǒu ài nàzhǒng gǎnjué. 可能就是感觉没有爱那种感觉。	Es könnte sich anfühlen, als würde sie mich nicht mehr lieben.
330	Fǎn'ér nǐ juéde bù yāoqiú nǐ miǎo huí le, 反而你觉得不要求你秒回了,	Also hast du im Gegenteil das Gefühl, wenn sie nicht verlangt, dass du innerhalb von Sekunden antwortest,
331	kěnéng hái méiyǒu nàme zàihu nǐ? Duì 可能还没有那么在乎你? 对	dann könnte das bedeuten, dass sie sich nicht um dich kümmert? Ja.
332	Yǒukòng kěndìng miǎo huí a, 有空肯定秒回啊,	Ich werde sicherlich innerhalb von Sekunden antworten, wenn ich Zeit habe,

333	dànshì wǒ zài máng wǒ zìjǐ yīxiē shìqíng de shíhòu, 但是我在忙我自己一些事情的时候,	aber wenn ich mit der Arbeit beschäftigt bin,
334	yīnggāi bùhuì qù miǎo huí ba. 应该不会去秒回吧。	werde ich es wahrscheinlich nicht tun.
335	Nánshēng ma kěnéng yě yǒu zìjǐ de shìqíng ma, 男生嘛可能也有自己的事情嘛,	Weißt du, wir Männer haben unsere eigenen Dinge zu tun,
336	kěnéng zuòbùdào miǎo huí, dànshì kàndào le shì yīdìng huí huí de. 可能做不到秒回, 但是看到了是一定会回的。	daher können wir möglicherweise nicht innerhalb von Sekunden antworten. Wenn wir die Nachricht jedoch sehen, werden wir auf jeden Fall antworten.
337	Yǒu bèi yāoqiú guo ma? Yǒu 有被要求过吗? 有	Wurdest du jemals dazu aufgefordert? Ja.
338	Dàn dāng tā nà yàng yāoqiú de shíhòu, 但当她那样要求的时候,	Als sie dies verlangte,
339	nǐ shì... nǐ de xīnli shì bùshūfu de ma? 你是...你的心里是不舒服的吗?	hast du dich unwohl gefühlt?
340	Hái xíng, kěyǐ jiēshòu ba, kěyǐ jiēshòu 还行, 可以接受吧, 可以接受	Es war in Ordnung. Ich bin damit einverstanden.

341	Miǎo huí, zhè bùshì jīběn de ma? Nán dé shì ba? 秒回，这不是基本的吗？ 男德是吧？	Antwort in Sekunden? Ist das nicht das Mindeste? Männliche Tugend, oder?
342	Jīběn de ya wǒ juéde shì 基本的呀我觉得是	Ich denke, es ist das Mindeste (was man als Mann tun kann).
343	Nányǒu miǎo huí, 男友秒回，	Einen Mann bitten, innerhalb von Sekunden zu antworten,
344	zhège wǒ juéde rúguǒshuō nǐ shì yǐjīng shì nàge duìxiàng de qíngkuàng xià, 这个我觉得如果说你是已经是那个对象的情况下，	was das betrifft, wenn der Typ bereits ihr Freund ist,
345	nà quèshí shì yīnggāi zhèyàng, 那确实是应该这样，	dann sollte er das tun.
346	bǐrúshuō kàndào xiāoxi le, yīnggāi shì lì mǎ qù jíshí huífù de. 比如说看到消息了，应该是立马去及时回复的。	Wenn ich die Nachricht sehe, sollte ich sofort antworten.
347	Dàn rúguǒshuō shǒu tóu shang zhèngzài máng 但如果说手头上正在忙	aber wenn ich Aufgaben zu tun habe,
348	huòzhě gōngzuò de shíhòu kàn bùdào, 或者工作的时候看不到，	oder wenn ich die Nachricht wegen meiner anstrengenden Arbeit verpasse,
349	nà zhège yě méibànfǎ. 那这个也没办法。	dann kann ich nichts tun.

350	Yǒu yīnwèi méiyǒu jíshí huífù ér bèi mà guo ma? 有因为没有及时回复而被骂过吗?	Wurdest du schon einmal geschimpft, weil du nicht rechtzeitig geantwortet hast?
351	Méiyǒu, dōu shì... kěnéng jiùshìshuō nàzhǒng xiǎodǎxiǎonào huì yǒu, duì 没有，都是... 可能就是说那种小打小闹会有，对	Nein, es waren alles kleinere Konflikte.
352	Zhè yě hái hǎo 这也还好	Das ist nicht so schlimm.
353	Nà nǐ bùhuì juéde yǒu xīnlǐ fùdān ma? Méiyǒu a 那你不会觉得有心理负担吗? 没有啊	Empfindest du das nicht als Belastung? Nein.
354	Rúguǒ tā bù yāoqiú nǐ miǎo huí, shìbùshì fǎn'ér hái bù xíguàn le? Duì 如果她不要求你秒回，是不是反而还不习惯了? 对	Wenn sie dich nicht bittet, innerhalb von Sekunden zu antworten, findest du das dann eher ungewöhnlich? Ja.
355	Rúguǒ néng zuòdào dehuà wǒ shì jǐnliàng, 如果能做到的话我是尽量，	Ich werde mein Bestes geben, es zu schaffen,
356	dànshì zhège zuò bù tài dào ba wǒ gǎnjué 但是这个做不太到吧我感觉	aber ich habe das Gefühl, dass es unmöglich ist, dies immer zu tun.

357	Nǐ juéde zhège yāoqiú héǐ ma? Yǒudiǎnr lípǔ 你觉得这个要求合理吗? 有点儿离谱	Findest du diese Bitte etwas unpassend? Ein bisschen lächerlich.
358	Huì yāoqiú ma? Nǐ juéde yībān nǚshēng huì yāoqiú ma? 会要求吗? 你觉得一般女生会要求吗?	Glaubst du, dass Frauen das normalerweise verlangen werden?
359	Yǒukěnéng, dànshì wǒ mùqián méiyǒu yùjiàn guo. 有可能, 但是我目前没有遇见过。	Es ist möglich, aber ich habe keine davon getroffen.
360	Nǐ juéde tāmen wèishénme yào zhèyàng yāoqiú? 你觉得她们为什么要这样要求?	Warum haben sie deiner Meinung nach danach gefragt?
361	Kěnéng háishi kòngzhì yù bǐjiào qiáng ba. 可能还是控制欲比较强吧。	Vielleicht haben sie einen Kontrollzwang.
362	Shuāngbiāo – jiùshì nǚshēng kěyǐ hǒu huòzhě dǎmà nánshēng, 双标 – 就是女生可以吼或者打骂男生,	Wenn eine Frau mit zweierlei Maß misst, kann es beispielsweise einen Mann anschreien oder schlagen,
363	dànshì fǎnguolái jiù bùxíng. 但是反过来就不行。	aber nicht umgekehrt.

364	Yào kàn duìxiàng shì shéi Shénme yìsi? 要看对象是谁 什么意思?	Es kommt darauf an, wer das Ziel ist. Was meinst du?
365	Jiùshì nǐ... tā dǎmà, hǒu de duìxiàng yībān shì shéi Shì nǐ ya 就是你... 她打骂、吼的对象一般是谁 是你呀	Wen sie anschreit oder schlägt? Das bist du!
366	Shì wǒ? Ránhòu tā... nà méibànfǎ ma, 是我? 然后她...那没办法嘛,	Ich? Dann kann ich nichts tun.
367	nà zhēn de kěnéng zhǐnéng shuō tā duì wǒ... 那真的可能只能说她对我...	Vielleicht kann ich nur sagen, dass sie zu mir...
368	Tài ài le? Nà bù shì 太爱了? 那不是	Liebt sie dich zu sehr? Das nicht.
369	Méi hǎogǎn huòzhě shì bùzàiyì yīxiē gǎnshòu ba. 没好感或者是不在意一些感受吧。	Sie mag mich nicht und kümmert sich nicht um meine Gefühle.
370	Yībānláishuō shì lǎopó shì nálái ài de, zhè kěndìng bùnéng dǎmà ya 一般来说是老婆是拿来爱的, 这肯定不能打骂呀	Im Allgemeinen müssen wir Frauen lieben, daher dürfen wir sie sicherlich nicht schlagen oder anschreien.

371	Tā dǎ nǐ kěyǐ ma? Gēn wǒ nào dehuà shì kěyǐ 她打你可以吗? 跟我闹的话是可以	Darf sie dich schlagen? Es ist in Ordnung, wenn sie Spaß macht.
372	Nà shì dǎqíngmàqiào, shì ba? Duì 那是打情骂俏, 是吧? 对	Das ist wie Flirten, oder? Ja.
373	Fēn qíngkuàng ba, 分情况吧,	Es hängt von der Situation ab.
374	yǒuxiē dōngxi wǒ juéde shuāngbiāo shì... yě shì néng lǐjiě, 有些东西我觉得双标是...也是能理解,	Bei manchen Dingen halte ich es für verständlich, mit zweierlei Maß zu messen.
375	nà yǒuxiē dōngxi háishi zuìhǎo jiùshì dàjiā dōu yīshìtóng rén bǐjiào hǎo 那有些东西还是最好就是大家都一视同仁比较好	Aber in anderen Dingen ist es besser, wenn sie uns gleich behandeln.
376	Nǎ yīzhǒng shì bùnéng jiēshòu de? 哪一种是不能接受的?	Was ist inakzeptabel?
377	Jiù bǐrúshuō nǚpéngyou 比如说女朋友	Zum Beispiel, wenn eine Frau

378	yī gè wán de tèbié hǎo de nánshēng... nánxìng péngyou 一个玩得特别好的男生...男性朋友	einen männlichen Freund hat, dem sie sehr nahe steht,
379	zìjǐ de nán péngyou bǐjiào fǎngǎn tā yǒu zhèzhǒng péngyou, 自己的男朋友比较反感她有这种朋友,	und ihrem Freund gefällt es nicht.
380	dànshì nǚshēng què juéde méiyǒu wèntí, dàjiā zhǐshì chún yǒuyì 但是女生却觉得没有问题, 大家只是纯友谊	Aber die Frau hat das Gefühl, dass es kein Problem ist und es nur reine Freundschaft ist.
381	Rán'ér nánshēng yǒu yī gè nǚ guīmì dehuà, 然而男生有一个女闺蜜的话,	Wenn der Mann jedoch eine enge Freundin hat,
382	nǚshēng yě huì juéde yǒu wèntí. 女生也会觉得有问题。	dann findet die Frau, dass es ein Problem gibt.
383	Dànshì tā bùhuì fǎnguólái kǎolù zìjǐ yě shì zhèyàng de, 但是她不会反过来考虑自己也是这样的,	Sie wird nicht darüber nachdenken, dass sie doch eigentlich dasselbe tut.
384	wǒ juéde zhège shì fēicháng bùnéng jiēshòu de. 我觉得这个是非常不能接受的。	Ich finde, das ist sehr inakzeptabel.

385	Jīngcháng wèn yīxiē wúliáo de wèntí, 经常问一些无聊的问题,	Mädchen, die oft langweilige Fragen stellen,
386	bǐrúshuō wǒ gēn nǐ qián nǚyǒu shéi gèng hǎokàn? 比如说我跟你前女友谁更好看?	wie zum Beispiel: „Ich oder deine Ex-Freundin, wer ist schöner?
387	Nǐ ài bù ài wǒ? Zěnmé zhèngmíng nǐ ài wǒ? 你爱不爱我? 怎么证明你爱我?	Liebst du mich? Wie beweist du es?“
388	Yǒuméiyǒu zhèzhǒng qíngkuàng? Ōu'ěr... ōu'ěr huì yǒu 有没有这种情况? 偶尔...偶尔会有	Ist diese Situation gelegentlich aufgetreten? Hin und wieder.
389	Tā wèn guo zuì wúliáo de wèntí shì nǎyīge? 她问过最无聊的问题是哪一个?	Was war die langweiligste Frage, die sie jemals gestellt hat?
390	Jiùshì nǐ gānggang shuō de zhèzhǒng 就是你刚刚说的这种	Es ist die Art (Frage), die gerade erwähnt wurde.
391	Nà nǐ shì zěnmé huídá de? 那你是怎么回答的?	Wie hast du reagiert?

392	Yībānláishuō zhège wèntí tèbié nán huídá, yībān dōu huì chǎojià. 一般来说这个问题特别难回答，一般都会吵架。	Diese Frage ist sehr schwer zu beantworten und meistens kommt es am Ende zu einem Streit.
393	Méiyǒu huídá zhèngquè guo! 没有回答正确过！	Ich habe es nie richtig beantwortet!
394	Yīnggāi zhīdào zěnmē qù huídá, 应该知道怎么去回答，	Wir sollten wissen, wie wir darauf antworten sollten,
395	bùrán jiù yào bèi shuō chéng shì zhí nán shénmede. 不然就要被说成是直男什么的。	sonst werden wir als „zhinan“ abgestempelt.
396	Nǐ huì zěnmē huídá? 你会怎么回答？	Wie würdest du antworten?
397	Wǒ yībān huì shuō nà kěndìng shì nǐ gèng hǎokàn, 我一般会说那肯定是你更好看，	Normalerweise sage ich: „Natürlich bist du schöner!“
398	qián nǚyǒu nà dōu yǐjīng guòqù le. 前女友那都已经过去了。	Mein Ex ist bereits in der Vergangenheit.“
399	Wǒ méiyǒu qián nǚyǒu a, wǒ bù zhīdào zhège wèntí. 我没有前女友啊，我不知道这个问题。	Da ich keine Ex-Freundin habe, weiß ich nichts von dieser Frage.

400	Bèi wèn guo zuì wúliáo de wèntí shì shénme? 被问过最无聊的问题是什么？	Was war die langweiligste Frage, die dir jemals gestellt wurde?
401	Zuì wúliáo de wèntí, o, wǒ jīntiān chuān shénme? 最无聊的问题，哦，我今天穿什么？	Die langweiligste Frage... Oh, „Was soll ich heute anziehen?“
402	Ránhòu nǐ zěnmé huídá de? 然后你怎么回答的？	Und wie hast du geantwortet?
403	Wǒ shuō nǐ chuān shénme dōu hěn měi, 我说你穿什么都很美，	Ich sagte: „Du siehst in allem, was du trägst, wunderschön aus
404	bù xūyào zàiyì wǒ de gǎnshòu. 不需要在意我的感受。	und es sollte dir egal sein, was ich denke.“
405	Nà dōu shì kěyǐ jiēshòu de, 那都是可以接受的，	(Langweilige Fragen stellen) ist akzeptabel,
406	fǎnzhèng nǚshēng xǐhuan gōutōng a shénme, 反正女生喜欢沟通啊什么，	weil Mädchen gerne kommunizieren.
407	nà jiù hùxiāng gōutōng ma liáo liáo tiān. 那就互相沟通嘛聊聊天。	Also rede einfach mit ihr.
408	Nǐ tīng guo zuì wúliáo de wèntí shì shénme? 你听过最无聊的问题是什么？	Was ist die langweiligste Frage, die dir jemals gestellt wurde?
409	Méiyǒu tīng guo a, 没有听过啊，	Ich habe von keinen gehört.

410	nǚshēng zhǐyào wèn chūlai de wèntí, 女生只要问出来的问题,	Wenn eine Frau einem Mann Fragen stellt,
411	tā jiùshì xiǎng gēn nánshēng yǒudiǎn gōutōng, 她就是想跟男生有点沟通,	dann bedeutet es nur, dass sie mit ihm reden möchte.
412	jiù liǎng gè rén liáo liáo tiān jiù hǎo la 就两个人聊聊天就好啦	Also sollten die beiden einfach reden.
413	Wǒ gēn nǐ zài yìqǐ jiùshì yīnwèi kěnéng gēn nǐ bǐjiào shìhé, 我跟你在一起就是因为可能跟你比较适合,	Ich bin bei dir, weil ich das Gefühl habe, dass du besser zu mir passt,
414	nǐ bǐ wǒ qián nǚyǒu hǎo ma 你比我前女友好嘛	besser als meine Ex.
415	Zhèyàng zuò jiùshì yǒu lǐyóu de ya! 这样做就是有理由的呀!	Es muss einen Grund für mich geben, bei dir zu sein!
416	Hái zhèyàng wèn dehuà, 还这样问的话,	Ist das notwendig zu fragen?
417	wǒ yào qù táigāo tā ne, hái shì yào qù biǎndī qián nǚyǒu ne? 我要去抬高她呢, 还是要去贬低前女友呢?	Soll ich sie erhöhen und meine Ex herabwürdigen?
418	Jiù yībān kāiwánxiào kěyǐ ma, 就一般开玩笑可以嘛,	Wenn sie nur scherzt, ist das in Ordnung.

419	dànshì tiāntiān wèn dehuà jiùshì tǐng fán de 但是天天问的话就是挺烦的	Aber wenn sie das ständig fragt, kann das ziemlich nervig sein.
420	Yāoqiú nányǒu wèi tā tíbāo 要求男友为她提包	Frauen bitten ihre Freunde, ihre Handtaschen zu tragen.
421	Zhège bù jièyì. 这个不介意。	Mir macht das nichts aus.
422	Nǐ hěn lèyì, shì ba? Duì duì duì 你很乐意，是吧？ 对对对	Du machst es doch gerne, oder? Ja.
423	Lèyì wèi nǚshēng... Duì, kěnéng wǒ hái huì zhǔdòng yīxiē 乐意为女生... 对，可能我还会主动一些	Für die Frauen bist du bereit dazu... Ja, ich könnte mich sogar freiwillig melden.
424	Zhè kěnéng suànshì tǐxiàn nányǒulì de yī diǎn, 这可能算是体现男友力的一点，	Dies könnte eine Möglichkeit sein, die Männlichkeit eines Mannes zu zeigen.
425	jīběnshàng dōu huì bāngmáng tí. 基本上都会帮忙提。	Die meisten Männer werden also beim Tragen helfen.
426	Nǚshēng de bāo dōu shì nǐ de, shì ba? Duì duì duì 女生的包都是你的，是吧？ 对对对	Die Taschen aller Frauen gehören dir, oder? Ja, genau.

427	Bùshì shuō nǚshēng de bāo, érshì nǚpéngyou de bāo 不是说女生的包，而是女朋友的包	Nicht alle Frauentaschen, nur die meiner Freundin.
428	Nǚpéngyou de bāo, wa nǐ kàn 女朋友的包，哇你看	Die Tasche deiner Freundin! Wow, sieh dich an!
429	Hěn lìhai! Hěn huì zhuā wǒ de yǔbìng 很厉害！很会抓我的语病	Du bist großartig darin, meinen Fehler zu erkennen.
430	Tí, jiù zhǔdòng qù bāngmáng tí le. 提，就主动去帮忙提了。	Ich werde mich freiwillig melden, es für sie zu tragen.
431	Zhè shì hěn zhèngcháng de shìqíng a! 这是很正常的事情啊！	Das ist ganz normal!
432	Suǒyǐ nǐ yě jīngcháng wèi tā tí, shì ma? 所以你也经常为她提，是吗？	Du tust es also oft für sie, oder?
433	Duì a, tā xínglǐxiāng hé bāo shénmede, wǒ dōu zhíjiē tí guòqu de ya. 对啊，她行李箱和包什么的，我都直接提过去的呀。	Genau, ich trage alle ihre Koffer und Taschen.
434	Chūqù guàngjiē ne? Jiùshì bǐjiào qīng de bāo ne? 出去逛街呢？就是比较轻的包呢？	Was ist, wenn ihr einkaufen geht und es nur eine leichte Tasche ist?

435	Qīng de yě yào tí a, zhòng de wǒ yě tí a 轻的也要提啊，重的我也提啊	Ich werde sowohl leichte als auch schwere tragen.
436	Nǐ juéde zhèzhǒng nánshēng wèi nǚshēng tíbāo de qíngkuàng 你觉得这种男生为女生提包的情况	Glauben Sie, dass das bei Chinesen üblich ist,
437	zài Zhōngguó pǔbiàn ma? 在中国普遍吗?	die Taschen ihrer Frauen zu tragen?
438	Yīnggāi shì hěn pǔbiàn de ba. 应该是很普遍的吧。	Es kommt wahrscheinlich sehr häufig vor.
439	Nǐ juéde shì zhèngcháng de ma? 你觉得是正常的吗?	Glaubst du, das ist normal?
440	Hěn zhèngcháng ya! 很正常呀!	Sehr normal!
441	Zhè... zhè yīnggāide. Yīnggāide yīnggāide 这...这应该的。 应该的应该的	Das ist es, was wir tun sollen. Ja.
442	Jīngcháng tí, shì ba? Duì 经常提，是吧? 对	Das macht man doch oft, oder? Ja.
443	Tíbāo wǒ gèrén juéde shì wúsuǒwèi de 提包我个人觉得是无所谓的	Mir persönlich macht das Tragen nichts aus.

444	dàn wǒ juéde nǚshēng nàge bāo bù dōu shì tāmen zìjǐ de pèishì ma? 但我觉得女生那个包不都是她们自己的配饰吗?	Aber ich habe das Gefühl, dass die Taschen ihre Accessoires sind, oder?
445	Tāmen yòu bùshì zhēn de zhuāng dōngxi de. 她们又不是真的装东西的。	Es ist nicht so, dass sie wirklich viel Zeug hineinpacken müssten.
446	Tā yǒu yāoqiú ma, nà gěi tā tí yīxià 她有要求嘛，那给她提一下	Wenn sie es wünscht, kann ich es für sie tun.
447	Zǒng bùnéng mǎi de bāo yīzhí dōu shì wǒ līn ba, shìbùshì? 总不能买的包一直都是我拎吧，是不是?	Aber sie wird nicht zulassen, dass ich die ganze Zeit ihre Tasche trage, oder?
448	Dāngrán līn yīxià yě méishénme wèntí. 当然拎一下也没什么问题。	Aber es ist kein großes Problem, wenn ich es tragen muss.
449	Zhèzhǒng dōngxi běnlái jiùshì zài nǚshēng shēnshang huì hǎokàn na 这种东西本来就是在女生身上会好看哪	Bei einem Mädchen sieht so etwas sowieso besser aus.
450	Nǐ gānggang yě shuō le jiùshì zhège bāo 你刚刚也说了就是这个包	Du hast gerade gesagt, dass Taschen

451	qíshí nǚshēng de yīxiē zhuāngshì ma, 其实女生的一些装饰嘛,	eigentlich eine Art Dekoration für Frauen sind.
452	nà nǐ juéde wèishénme nǚshēng huì yǒu zhèyàng de yāoqiú ne? 那你觉得为什么女生会有这样的要求呢?	Warum stellen Ihrer Meinung nach Frauen also eine solche Bitte?
453	Juéde nánshēng gěi tā bēi, 觉得男生给她背,	Vielleicht spürt sie, wenn ein Mann sie für sie trägt, dann ist das
454	ránhòu zhàn zài pángbiān gèng yǒu chéngjiùgǎn yīdiǎn? 然后站在旁边更有成就感一点?	eine Art Erfolgserlebnis?
455	Shénme chéngjiùgǎn? 什么成就感?	Was für eine Art Erfolgserlebnis?
456	Jiùshì zhège nán de wǒ zhuī dào le, 就是这个男的我追到了,	Ich habe den Kerl
457	shénme shì wǒ lǎogong shì wǒ nán péngyou shénmede. 什么是我老公是我男朋友什么的。	und er ist jetzt mein Ehemann oder Freund.
458	Nǚshēng chōuyān hējiǔ? 女生抽烟喝酒?	Frauen, die rauchen und trinken?

459	Chōuyān hējiǔ wǒ juéde hěn zhèngcháng ba, 抽烟喝酒我觉得很正常吧,	Ich denke, es ist normal
460	wǒ yě yǒu nàzhǒng chōuyān hējiǔ de nǚshēng de péngyou 我也有那种抽烟喝酒的女生的朋友	und ich habe Freundinnen, die rauchen und trinken.
461	Zhīqián wǒ yě gēn tāmen shuō guo le, ràng tāmen jiùshì... 之前我也跟她们说过了, 让她们就是...	Ich habe sie früher schon darauf aufmerksam gemacht, dass
462	yīnwèi bìjìng chōuyān duì shēntǐ bùhǎo. 因为毕竟抽烟对身体不好。	Rauchen letztendlich gesundheitsschädlich ist.
463	Dànshì wǒ juéde yǒushího...u nǐ jiù xiàng tā shì zuò hùshi de, 但是我觉得有时候... 你就像她是做护士的,	Aber ich habe manchmal das Gefühl... also die eine ist Krankenschwester
464	yǒushíhou yālì dà ba, 有时候压力大吧,	und steht unter großem Stress.
465	qíshí chōu yīxià yān huǎnjiě yālì shì tǐnghǎo de. 其实抽一下烟缓解压力是挺好的。	Es ist tatsächlich gut, wenn das Rauchen ihr dabei hilft, ihren Stress abzubauen.

466	Qíshí nǐ gēn biéren tùcáo dehuà qíshí huǎnjiě bùliǎo nàzhǒng xīnqíng de. 其实你跟别人吐槽的话其实缓解不了那种心情的	Denn wenn man mit anderen redet, hilft es vielleicht nicht weiter.
467	Zhège rén zhě jiàn rén zhìzhě jiàn zhì ba, 这个仁者见仁智者见智吧,	Unterschiedliche Menschen haben unterschiedliche Meinungen,
468	zhège wǒ fǎnzhèng shì bù xǐhuan 这个我反正是不喜欢	aber ich mag (Frauen, die rauchen und trinken) nicht.
469	Wèishénme ne? 为什么呢?	Warum?
470	Yīnwèi wǒ zìjǐ yě bù chōuyān, ránhòu hējiǔ yě bùzěnme hē, 因为我自己也不抽烟, 然后喝酒也不怎么喝,	Weil ich selbst nicht rauche und nicht viel trinke.
471	suǒyǐ wǒ juéde zhège xiānghù de, wǒ yě bù xīwàng nǚshēng huì zhèyàng. 所以我觉得这个相互的, 我也不希望女生会这样。	Ich denke, das beruht auf Gegenseitigkeit, deshalb möchte ich nicht, dass Frauen das auch tun.
472	Nà rúguǒshuō duìfāng chōuyān 那如果说对方抽烟	Was ist, wenn sie es tut?

473	zhǐshì wèile fāngsōng yīxià huòzhě zěnmeyàng de 只是为了放松一下或者怎么样的	Einfach nur zum Entspannen oder so ähnlich?
474	Nà zhège néng lǐjiě 那这个能理解	Das ist verständlich.
475	Jiùshì jīngcháng xìng de nǐ bùnéng jiēshòu? 就是经常性的你不能接受?	Wenn es häufig vorkommt, können Sie es nicht akzeptieren?
476	Duì, jīngcháng xìng de bùxíng 对, 经常性的不行	Richtig, es wird nicht funktionieren, wenn es zu oft ist.
477	Jiùshì nǐ juéde zhèzhǒng shì zěnmeyàng bùhǎo ne? 就是你觉得这种是怎么样不好呢?	Warum ist dieses Verhalten deiner Meinung nach schlecht?
478	Wǒ juéde dìyī gè jiùshì wǒ gèrén duì yān zhège dōngxi jiù bǐjiào dǐchù 我觉得第一个就是我个人对烟这个东西就比较抵触。	Erstens denke ich, dass es einfach daran liegt, dass ich persönlich das Rauchen nicht mag
479	Duì, ránhòu wǒ juéde tā duì jiànkāng yě bùshì tèbié hǎo. 对, 然后我觉得它对健康也不是特别好。	und zweitens ist es nicht gut für die Gesundheit.
480	Zhè hěn zhèngcháng. Kěyǐ jiēshòu, shì ba? 这很正常。 可以接受, 是吧?	Das ist normal. Du kannst es akzeptieren, oder?

481	Shì kěyǐ jiēshòu, 是可以接受	Ja, es ist akzeptabel.
482	Nǐ zìjǐ chōuyān hējiǔ ma? 你自己抽烟喝酒吗?	Rauchst und trinkst du selbst?
483	Duì, wǒ zìjǐ yě chōuyān hējiǔ. 对, 我自己也抽烟喝酒。	Ja, ich rauche und trinke selbst.
484	Suǒyǐ yě bùhǎoshuō, shì ba? Duì 所以也不好说, 是吧? 对	Du kannst dich also nicht darüber beschweren, oder? Ja.
485	Okay a, méiwèntí Okay 啊, 没问题	Es ist okay, kein Problem.
486	Nǐ zìjǐ yě chōuyān hējiǔ de ba? Duì ya duì ya 你自己也抽烟喝酒的吧? 对呀对呀	Du rauchst und trinkst selbst, oder? Ja.
487	Nǚshēng gōngzhǔ bìng Nà yě děi shì gōngzhǔ cái yǒubìng ba! 女生公主病 那也得是公主才有病吧!	Frauen mit „Prinzessinnensyndrom“ . Ja, dann soll sie zuerst wirklich mal eine Prinzessin sein!
488	Yǒuméiyǒu pèngdào guo bùshì gōngzhǔ hái yǒu bìng de? 有没有碰到过不是公主还有病的?	Hast du jemals eine Frau getroffen, die keine Prinzessin ist, aber sich dennoch so verhält?
489	Zhèzhǒng de yībān jiù bùhuì qù jiēchù le ya! 这种的一般就不会去接触了呀!	Ich würde mit solchen Leuten nicht befreundet sein!

490	Gōngzhǔ bìng a! 公主病啊！	Prinzessinnensyndrom!
491	Zhè wányìr hé nánshēng mābǎo nán yīnggāi chàbùduō yī gè gàiniàn ba 这玩意儿和男生妈宝男应该差不多一个概念吧	Das ist fast das gleiche wie Muttersöhnchen.
492	Wǒ juéde zhèngcháng rén jiù yīnggāi shì yàoyǒu zìjǐ dúlì de nénglì shénmede. 我觉得正常人就应该是要有自己独立的能力什么的。	Ich denke, normale Menschen sollten die Fähigkeit haben, unabhängig zu sein.
493	Zhège yīdiǎndiǎn háishi hǎo, 这个一点点还是好，	Ein kleines bisschen ist okay,
494	yīnwèi tā gōngzhǔ bìng dehuà 因为她公主病的话	weil ein bisschen „Prinzessinnensyndrom“,
495	kěnéng lǐmiàn dài yīdiǎndiǎn nàzhǒng sānjiāo de gǎnjué. 可能里面带一点点那种撒娇的感觉。	tatsächlich ein bisschen süß sein könnte.
496	Yīdiǎndiǎn, jiùshì yǒu nǚshēng de nàzhǒng qiàopi gǎn shì ba? Duì 一点点，就是有女生的那种俏皮感是吧？ 对	Du meinst, Frauen mit ein bisschen „Prinzessinnenverhalten“ sind süßer, oder?

497	Yǒuméiyǒu shénmeyàng de gōngzhǔ bìng shì juéduì bùnéng jiēshòu de, 有没有什么样的公主病是绝对不能接受的,	Gibt es ein „Prinzessinnenverhalten“, das absolut inakzeptabel ist,
498	huòzhě shì hěn tǎoyàn de? 或者是很讨厌的?	oder wirklich nervig?
499	Jiù kěnéng tā xiǎng mǎi yīyàng shénme dōngxi, 就可能她想买一样什么东西,	Vielleicht, wenn sie etwas kaufen möchte
500	ránhòu jiù yīzhí lài zài nàlǐ, ránhòu gēn tā jiǎnglǐ jiǎng bù tīng zhèzhǒng. 然后就一直赖在那里, 然后跟她讲理讲不听这种。	und sie bleibt einfach da stehen (wenn ich es ihr nicht kaufe), und was auch immer ich sage, sie hört nicht zu.
501	Bù jiǎnglǐ Duì 不讲理 对	Unvernünftig sein. Richtig.
502	Gōngzhǔ bìng yě hái kěyǐ. 公主病也还可以。	Ein „Prinzessinnensyndrom“ zu haben ist in Ordnung.
503	Kě bùkěyǐ gěi dàjiā jiěshì yīxià shénme shì gōngzhǔ bìng? 可不可以给大家解释一下什么是公主病?	Kannst du uns erklären, was das „Prinzessinnensyndrom“ ist?

504	<p>Wǒ rènwéi de gōngzhǔ bìng jiùshì shāowēi jiāoshēngguànyǎng yīdiǎn lo 我认为的公主病就是稍微娇生惯养一点咯</p>	Ich denke, „Prinzessinnenverhalten“ ist einfach ein verzogenes Verhalten.
505	<p>Nà rúguǒ zhēn de hěn gōngzhǔ bìng, nà dāngrán yě bùxíng le, 那如果真的很公主病，那当然也不行了，</p>	Nun, wenn sie wirklich wie eine Prinzessin ist, dann ist das natürlich nicht in Ordnung.
506	<p>jiùshì shénme dōu yào qiānjiù tā, 就是什么都要迁就她，</p>	Es ist nicht in Ordnung, wenn ich ihr in allem entgegenkommen muss
507	<p>shénme bù kǎolù biéren dehuà nà yě bùxíng 什么不考虑别人的话那也不行</p>	und sie nimmt überhaupt keine Rücksicht auf andere.
508	<p>Bǐjiào zìwǒ, shì ba? 比较自我，是吧？</p>	Egozentrisch, oder?
509	<p>Duì, jiù yīdiǎndiǎn, 对，就一点点，</p>	Stimmt, wenn es nur ein bisschen ist
510	<p>nánshēng zhàogu tā shénme zhèzhǒng, nà jiù juéde hái kěyǐ ma 男生照顾她什么这种，那就觉得还可以嘛</p>	und wenn sie möchte, dass der Kerl sich ein bisschen um sie kümmert, ist das in Ordnung.
511	<p>nà dàjiā dōu shì zhèyàng de, shì ba? 那大家都是这样的，是吧？</p>	Jeder ist so, oder?

512	Huā tài cháng shíjiān dǎban ne? 花太长时间打扮呢?	Dauert das Kleider anziehen zu lange?
513	Zhège bù jièyì, yīnwèi tā dǎban dehuà kěnéng jiùshì xiǎng gěi nǐ de péngyou 这个不介意，因为她打扮的话可能就是想给你的朋友	Das macht mir nichts aus, denn vielleicht möchte sie sich schick machen, um meine Freunde zu beeindrucken,
514	huòzhě gěi nǐ huòzhě shuō gěi tā zàihu de rén 或者给你或者说给她在乎的人	oder einen guten Eindruck hinterlassen
515	jiùshì yīzhǒng bǐjiào hǎo de gǎnjué, 就是一种比较好的感觉，	bei Menschen, die ihr am Herzen liegen.
516	Zhège dàoshi bù jièyì. 这个倒是不介意。	Es macht mir also nichts aus.
517	Nǚháizi de tōngbìng a méiguānxi de, 女孩子的通病啊没关系的，	Es ist ein häufiges Problem bei Frauen, also ist es in Ordnung.
518	zhège dǎban de hǎo yě shì gěi nǐ miànzi ma. 这个打扮得好也是给你面子嘛。	Außerdem lässt es mich auch besser aussehen, wenn sie sich gut kleidet.
519	Nǐ nǚpéngyou yībān huā duōjiǔ? 你女朋友一般花多久?	Wie lange braucht deine Freundin normalerweise?

520	Bànge xiǎoshí jiù hǎo le, wǒ nǚpéngyou hěn kuài 半个小时就好了，我女朋友很快	Nur eine halbe Stunde. Meine Freundin ist schnell.
521	Yě wúsuǒwèi ya, tā dǎban de zìjǐ hǎokàn, wǒ duō hǎo a, shì ba? 也无所谓呀，她打扮得自己好看，我多好啊，是吧？	Es spielt keine Rolle, wenn sie sich gut anzieht, dann ist das doch auch gut für mich, oder?
522	Méiyǒu fāngxiànggǎn Fāngxiànggǎn hái hǎo 没有方向感 方向感还好	Keinen Orientierungssinn haben. Das ist okay.
523	Shì hěn hǎo, bù shì hái hǎo! 是很好，不是还好！	Es ist gut, nicht okay!
524	Duì, fāngxiànggǎn bǐ wǒ hǎo. 对，方向感比我好。	Stimmt, ihr Orientierungssinn ist besser als meiner.
525	Wǒ nǚpéngyou lùchī, nà wǒ jiù zìjǐ qù jiē tā ma. 我女朋友路痴，那我就自己去接她嘛。	Meine Freundin ist blind, wenn es um den Weg geht, also hole ich sie einfach ab.
526	Zhège hái shì yīyàng, 这个还是一样，	Das ist ein auch ein Bereich,
527	wǒ juéde nánshēng yīnggāi zuò hǎo zhèxiē, 我觉得男生应该做好这些，	in dem ich denke, Männer sollten sich einfach ein bisschen anstrengen

528	jiù nánshēng yīnggāi yào zuòdào de. 就男生应该要做到的。	und sich um diese Dinge kümmern.
529	Xiànzài dōu dǎoháng le, zhège wèntí bù tài chángjiàn ba 现在都导航了，这个问题不太常见吧	Mittlerweile nutzen wir alle GPS, daher gibt es dieses Problem nicht so oft.
530	Tūrán lái yī gè mòshēng de dìfang, nánǚ dōu yīyàng ma. 突然来一个陌生的地方，男女都一样嘛。	Wenn wir uns plötzlich an einem unbekannten Ort befinden, sind Männer und Frauen gleich.
531	Dōu méiyǒu fāngxiànggǎn Dōu shì kàn dǎoháng de 都没有方向感 都是看导航的	Beide haben keinen guten Orientierungssinn? Wir brauchen alle GPS.
532	Gǎnjué nán de shuō shénme dōu shì cuò. 感觉男的说什么都是错。	Was auch immer ein Mann sagt, ist falsch.
533	Zhège yǒudiǎn jièyì. 这个有点介意。	Das stört mich.
534	Yǒu pèngdào guo zhèzhǒng de ma? 有碰到过这种的吗?	Bist du auf diesen Typ gestoßen?
535	Yǒu ba, tèbié shì yǒu máodùn de shíhou 有吧，特别是有矛盾的时候	Ja, besonders wenn wir einen Konflikt haben.

536	Nǐ méiyǒu bànfǎ jiěshì? Duì, huòzhě shuō jiěshì bùtōng. 你没有办法解释？ 对，或者说解释不通。	Du hast keine Möglichkeit, dich zu erklären, oder? Ja, oder man kann nicht mehr zu ihr durchdringen.
537	Nánshēng shuō shénme dōu bùcuò? 男生说什么都不错？	Was auch immer der Mann sagt ist falsch?
538	Dōu shì cuò, chǎojià de shíhou 都是错，吵架的时候	Es ist falsch, wenn man streitet.
539	Chǎojià de shíhou zhège qíngkuàng tèshū, 吵架的时候这个情况特殊，	Das ist ein Sonderfall.
540	nà quèshí jiù gāi dītóu rèncuò dītóu rèncuò, nǚshēng xiān hǒng ba. 那确实就该低头认错低头认错，女生先哄吧。	Und wenn es an der Zeit ist, unseren Fehler zuzugeben, sollten wir es tun. Zuerst müssen wir die Frau besänftigen.
541	nǚshēng zǒngshì yào nánshēng zhèngmíng tā ài tā 女生总是要男生证明他爱她	Frauen bitten Männer immer, ihnen ihre Liebe zu beweisen.
542	Yǒu ràng nǐ zhèngmíng guo ma? 有让你证明过吗？	Hat sie dich jemals gebeten, es zu beweisen?
543	Méiyǒu ràng wǒ zhèngmíng guo, yīnwèi wǒ... 没有让我证明过，因为我...	Das niemals, weil ich...

544	Zhè dōngxī shì yào kào chángjiǔ de péibàn lái biǎodá de ba 这东西是要靠长久的陪伴来表达的吧	(ich finde) so etwas muss in einer langfristigen Partnerschaft einfach zum Ausdruck kommen.
545	Nǐ bùkěnéng tiāntiān shuō wǒ ài nǐwǒ ài nǐ, jiùshì zhēn de ài nǐ le. 你不可能天天说我爱你我爱你，就是真的爱你了。	Wenn du ihr die ganze Zeit sagst, dass du sie liebst, heißt das nicht, dass du sie wirklich liebst, oder?
546	Nǐ yībān zěnmē biǎodá? 你一般怎么表达？	Wie drückst du normalerweise (deine Liebe) aus?
547	Tā ài wǒ dehuà jiù qīn yīkǒu, wǒ ài tā dehuà yě qīn yīkǒu jiù hǎo le. 她爱我的话就亲一口，我爱她的话也亲一口就好了。	Wenn sie mich liebt, gibt sie mir einen Kuss und wenn ich sie liebe, gebe ich ihr einen Kuss.
548	Hǎo, jīntiān de shìpín dào zhèlǐ jiù jiéshù le 好，今天的视频到这里就结束了	Okay, das war's für das heutige Video!
549	Zài nǐmen guójiā, 在你们国家，	Wie ist es in eurem Land?
550	nánshēng tōngcháng dōu huì tùcáo nǚshēng de shénme xíngwéi ne? 男生通常都会吐槽女生的什么行为呢？	Welche Verhaltensweisen von Frauen stören Männer normalerweise?

551	Huānyíng zài pínglùn qū fēnxiǎng! 欢迎在评论区分享！	Teilt gerne eure Meinung in den Kommentaren!
552	Rúguǒ nǐ xǐhuan zhège shìpín dehuà, 如果你喜欢这个视频的话，	Und wenn euch dieses Video gefällt,
553	nà jiù qǐng diǎnzàn, zhuǎnfā, bìng dìngyuē wǒmen de píndào 那就请点赞、转发，并订阅我们的频道	dann gebt uns bitte ein „Gefällt mir“, teilt und abonniert unseren Kanal!
554	Wǒmen xiàqī zàijiàn, bái bái! 我们下期再见，拜拜！	Bis zum nächsten Mal, tschüss!